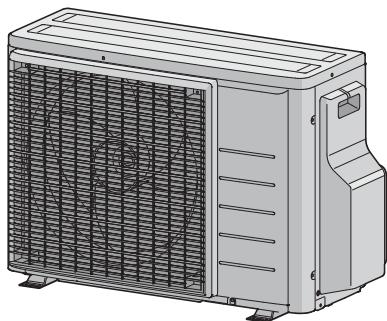




Udhëzuesi referencë i instaluesit  
Seria R32 e ndarjes



2MXM40M4V1B  
2MXM50M3V1B9  
2AMXM40M4V1B  
2AMXM50M4V1B  
2AMXF40A2V1B  
2AMXF50A2V1B  
2MXF40A2V1B  
2MXF50A2V1B  
2MXM40N2V1B  
2MXM50N2V1B

# Tabela e përmbajtjes

<b>1 Rreth dokumentacionit</b>	<b>4</b>
1.1 Rreth këtij dokumenti .....	4
<b>2 Masat paraprake të sigurisë së përgjithshme</b>	<b>5</b>
2.1 Rreth dokumentacionit.....	5
2.1.1 Kuptimi i alarmeve dhe simboleve.....	5
2.2 Për instaluesin.....	6
2.2.1 Këshilla të përgjithshme .....	6
2.2.2 Vend i instalimit .....	7
2.2.3 Ftohësi — në rastin e R410A ose R32 .....	11
2.2.4 Shëllira .....	12
2.2.5 Uji .....	13
2.2.6 Elektriket.....	13
<b>3 Udhëzimet specifike për sigurinë e instaluesit</b>	<b>16</b>
<b>4 Rreth kutisë</b>	<b>22</b>
4.1 Pamja e përgjithshme Rreth kutisë .....	22
4.2 Njësia e jashtme .....	22
4.2.1 Heqja nga paketimi e njësisë së brendshme .....	22
4.2.2 Heqja e aksesorëve nga njësia e jashtme .....	23
<b>5 Rreth njësisë</b>	<b>25</b>
5.1 Pamje përgjithshme: Rreth njësisë .....	25
5.2 Identifikimi .....	25
5.2.1 Etiketa e identifikimit: Njësia e jashtme .....	25
<b>6 Instalimi i njësisë</b>	<b>26</b>
6.1 Përgatitja e vendit të instalimit .....	26
6.1.1 Kërkesat e vendit të instalimit për njësinë e jashtme .....	27
6.1.2 Kërkesat shtesë të vendit të instalimit për njësinë e jashtme në kohë të ftohta .....	29
6.2 Hapja e njësisë .....	30
6.2.1 Rreth hapjes së njësisë .....	30
6.2.2 Hapja e njësisë së jashtme .....	30
6.3 Fiksimi i njësisë së jashtme .....	31
6.3.1 Rreth montimit të njësisë së jashtme .....	31
6.3.2 Masat paraprake kur montoni njësinë e jashtme .....	31
6.3.3 Sigurimi i strukturës së instalimit .....	31
6.3.4 Instalimi i njësisë së jashtme .....	32
6.3.5 Sigurimi i kullimit .....	32
6.3.6 Parandalimi i rrëzimit të njësisë së jashtme .....	33
<b>7 Instalimi i tubacionit</b>	<b>34</b>
7.1 Përgatitja e tubacionit të ftohësit.....	34
7.1.1 Kërkesat e tubacionit të ftohësit.....	34
7.1.2 Izolimi i tubacionit të ftohësit .....	35
7.1.3 Gjatësia e tubacionit të ftohësit dhe diferenca e lartësisë.....	35
7.2 Lidhja e tubacionit të ftohësit.....	36
7.2.1 Lidhja e tubacionit të ftohësit me njësinë e brendshme.....	36
7.2.2 Masat paraprake kur bëhet lidhja e tubacionit të ftohësit .....	36
7.2.3 Udhëzime kur kryen lidhjen e tubacionit të ftohësit .....	38
7.2.4 Udhëzimet për përthyerjen e tubit.....	38
7.2.5 Ngjeshje e fundit të tubit .....	39
7.2.6 Lidhjet mes njësisë së jashtme dhe të brendshme duke përdorur reduktues .....	39
7.2.7 Përdorimi i valvulit të ndalimit dhe portës së shërbimit .....	41
7.2.8 Lidhja e tubacionit të ftohësit me njësinë e jashtme .....	42
7.3 Kontrolli i tubacionit të ftohësit.....	43
7.3.1 Rreth kontrollit të tubacionit të ftohësit.....	43
7.3.2 Masat paraprake kur kontrolloni tubacionin e ftohësit .....	43
7.3.3 Kontrolli përrjedhje .....	44
7.3.4 Tharje me vakum .....	44
<b>8 Ngarkimi i ftohësit</b>	<b>46</b>
8.1 Rreth ftohësit të ngarkimit .....	46
8.2 Rreth ftohësit .....	47
8.3 Masat paraprake kur ngarkoni ftohësin .....	48
8.4 Për të përcaktuar sasinë shtesë të ftohësit.....	48

# Tabela e përbajtjes

8.5	Përcaktimi i sasisë së plotë të ringarkimit .....	48
8.6	Ngarkimi i ftohësit shtesë .....	48
8.7	Për të njigjitur etiketën e gazeve serrë të fluorinuara.....	49
<b>9</b>	<b>Instalimi elektrik</b>	<b>50</b>
9.1	Rreth lidhjes së instalimeve elektrike .....	50
9.1.1	Masat paraprake kur kryen lidhjet e instalimeve elektrike .....	50
9.1.2	Udhëzimet kur kryen lidhjet e instalimeve elektrike .....	52
9.1.3	Specifikimet e përbërësve standardë të instalimeve elektrike .....	53
9.2	Lidhja e instalimeve elektrike me njësinë e jashtme .....	53
<b>10</b>	<b>Përfundimi i instalimit të njësisë së jashtme</b>	<b>56</b>
10.1	Përfundimi i instalimit të njësisë së jashtme.....	56
10.2	Mbyllja e njësisë së jashtme .....	56
<b>11</b>	<b>Konfigurimi</b>	<b>57</b>
11.1	Rreth cilësimit të ndalimit të modalitetit ECONO .....	57
11.1.1	Aktivizimi i cilësimit të ndalimit të modalitetit ECONO .....	57
11.2	Rreth modalitetit të heshtjes natën .....	58
11.2.1	Aktivizimi i modalitetit të heshtjes natën .....	58
11.3	Rreth kyçit të modalitetit të ngrohjes .....	58
11.3.1	Aktivizimi i kyçit të modalitetit të ngrohjes .....	58
11.4	Rreth funksionit të kursimit të elektricitetit në gatishmëri .....	59
11.4.1	Aktivizimi i funksionit të kursimit të elektricitetit në gatishmëri.....	59
<b>12</b>	<b>Venia në punë</b>	<b>60</b>
12.1	Pamja e përgjithshme: Autorizimi .....	60
12.2	Masat paraprake kur jep autorizim .....	60
12.3	Lista e plotë para komisionimit.....	60
12.4	Lista e plotë gjatë komisionimit.....	61
12.5	Përdorimi provë dhe testimi.....	61
12.5.1	Kryerja një testimi.....	61
12.6	Nisja e një njësie të jashtme .....	62
<b>13</b>	<b>Kthimi te përdoruesi</b>	<b>63</b>
<b>14</b>	<b>Mirëmbajtja dhe shërbimi</b>	<b>64</b>
14.1	Pamje e përgjithshme: Mirëmbajtja dhe shërbimi .....	64
14.2	Masat paraprake të sigurisë së mirëmbajtjes .....	64
14.3	Kontrolloni listën e artikujve për mirëmbajtjen vjetore të njësisë së jashtme.....	65
14.4	Rreth kompresorit.....	65
<b>15</b>	<b>Zgjidhja e problemeve</b>	<b>66</b>
15.1	Pamje e përgjithshme: Zgjidhja e problemeve.....	66
15.2	Masat paraprake kur zgjidhni problemet.....	66
15.3	Zgjidhja e problemeve bazuar në simptoma.....	66
15.3.1	Simptoma: Njësità e brendshme rrëzohen, dridhen ose bëjnë zhurmë.....	66
15.3.2	Simptoma: Njësia NUK ngroh ose ftoh ashtu siç pritet .....	67
15.3.3	Simptoma: Rrjedhje uji.....	67
15.3.4	Simptoma: Rrjedhja elektrike .....	67
15.3.5	Simptoma: Njësia NUK funksionon ose është dëmtuar nga djegia.....	67
15.4	Zgjidhja e problemeve bazuar në sjelljen e dritës LED.....	67
15.4.1	Diagnoza e defekteve duke përdorur LED në njësinë e jashtme PCB .....	67
<b>16</b>	<b>Hedha</b>	<b>69</b>
16.1	Pamje e përgjithshme: Hedha .....	69
16.2	Ulja e pompës .....	69
16.3	Fillimi dhe ndërprerja e ftohjes së detyruar .....	70
16.3.1	Fillimi/ndalimi i ftohjes së detyruar duke përdorur çelësin e NDEZIES/FIKJES të njësisë së brendshme ....	70
16.3.2	Fillimi dhe ndalimi i ftohjes së detyruar duke përdorur ndërfaqen e përdoruesit të njësisë së brendshme.....	70
<b>17</b>	<b>Të dhënat teknike</b>	<b>71</b>
17.1	Skema e instalimeve elektrike .....	71
17.1.1	Legjënda e unifikuar e skemës së instalimeve elektrike.....	71
17.2	Diagrami i tubacionit: Njësia e jashtme.....	73
<b>18</b>	<b>Fjalori</b>	<b>75</b>

# 1 Rreth dokumentacionit

## 1.1 Rreth këtij dokumenti

### Audienca e synuar

Instaluesit e autorizuar



#### INFORMACION

Qëllimi i kësaj pajisjeje është përdorimi nga përdoruesit ekspertë ose të trajnuar në dyqane, në industrinë e lehtë dhe ferma, ose për përdorim tregtar ose shtëpiak nga jo profesionistë.



#### ALARM

Sigurohuni që instalimi, servisimi, mirëmbajtja, riparimi dhe materialet e përdorura ndjekin udhëzimet nga Daikin dhe, për më tepër, përputhen me legjisacionin e aplikueshëm dhe kryhen vetëm nga persona të kualifikuar. Në Evropë dhe zona ku zbatohen standartet IEC, EN/IEC 60335-2-40 është standardi i aplikueshëm.



#### INFORMACION

Ky dokument përkthuan vetëm udhëzimet e instalimit specifike për njësinë e brendshme. Për instalimin e njësisë së brendshme (montimi i njësisë së brendshme, lidhja e tubacionit të ftohësit me njësinë e brendshme, lidhja e rrjetit të telave elekrike me njësinë e brendshme...), shikoni manualin e instalimit të njësisë së brendshme.

### Seti i dokumentacionit

Ky dokument është pjesë e setit të dokumentacionit. Seti i plotë përbëhet nga:

- **Masat e përgjithshme paraprake mbi sigurinë:**
  - Udhëzimet që DUHET të lexoni mbi sigurinë para instalimit
  - Formati: Letër (te kutia e njësisë së jashtme)
- **Manuali i instalimit të njësisë së jashtme:**
  - Udhëzimet e instalimit
  - Formati: Letër (te kutia e njësisë së jashtme)
- **Udhëzuesi referencë i instaluesit:**
  - Përgatitja e instalimit, të dhënët referencë,...
  - Formati: Skedarë digjitalë në <http://www.daikineurope.com/support-and-manuals/product-information/>

Rishikimet më të fundit të dokumentacionit së dhënë mund të jenë të disponueshme në faqen rajonale Daikin të internetit ose përmes shëtitësit tënd.

Dokumentacioni original është i shkruar në anglisht. Të gjitha gjuhët e tjera janë përkthime.

### Të dhënët teknike inxhinierike

- Një **nëngrup** i të dhënavë më të fundit teknike disponohen në faqen rajonale të internetit Daikin (e aksesueshme nga publiku).
- **Grupi i plotë** i të dhënavë më të fundit teknike disponohen në Daikin Business Portal (kërkohet vërtetimi).

## 2 Masat paraprake të sigurisë së përgjithshme

### 2.1 Rreth dokumentacionit

- Dokumentacioni original është i shkruar në anglisht. Të gjitha gjuhët e tjera janë përkthime.
- Masat paraprake të përshkruara në këtë dokument mbulojnë tema shumë të rëndësishme, ndiqi ato me kujdes.
- Instalimi i sistemit, dhe të gjitha aktivitetet e përshkruara te manuali i përdorimit dhe udhëzuesi referencë i instaluesit DUHET të kryhen nga një instalues i autorizuar.

#### 2.1.1 Kuptimi i alarmeve dhe simboleve

	<b>RREZIK</b>	Tregon një situatë që rezulton në vdekje ose dëmtim të rëndë.
	<b>RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE</b>	Tregon një situatë që mund të rezultojë në goditje elektrike.
	<b>RREZIK: RREZIK DJEGIEJE/PËRVËLIMI</b>	Tregon një situatë që mund të rezultojë në djegie/përvëlim për shkak të temperaturave ekstreme të ngrrohta ose të ftohta.
	<b>RREZIK: RREZIK SHPËRTHIMI</b>	Tregon një situatë, që mund të rezultojë në shpërthim.
	<b>ALARM</b>	Tregon një situatë që mund të rezultojë në vdekje ose dëmtim të rëndë.
	<b>ALARM: MATERIAL I NDEZSHËM</b>	
	<b>KUJDES</b>	Tregon një situatë që mund të rezultojë në dëmtim të lehtë ose të mesëm.
	<b>NJOFTIM</b>	Tregon një situatë që mund të rezultojë në dëmtimin e pajisjeve ose të pronës.
	<b>INFORMACION</b>	Tregon këshilla të dobishme ose informacion shtesë.

Simbolet e përdorura në njësi:

Simboli	Shpjegimi
	Para instalimit, lexoni manuali i instalimit dhe përdorimit dhe fletën e udhëzimit për lidhjet elektrike.
	Para kryerjes së detyrave të mirëmbajtjes dhe shërbimit, lexoni manualin e shërbimit.
	Për më shumë informacion, shikoni instaluesin dhe udhëzuesin referencë të përdoruesit.
	Njësia përmban pjesë rrotulluese. Bëni kujdes kur i bëni njësisë servis ose inspektim.

Simbolet e përdorura në dokumentacion:

Simboli	Shpjegimi
	Tregon një titull figure ose një referencë për të. <b>Shembull:</b> "▲ 1–3 Titulli i figurës" do të thotë "Figura 3 në kapitullin 1".
	Tregon një titull tabelle ose një referencë për të. <b>Shembull:</b> "■ 1–3 Titulli i tabelës" do të thotë "Tabela 3 në kapitullin 1".

## 2.2 Për instaluesin

### 2.2.1 Këshilla të përgjithshme

Nëse NUK jeni i sigurt si ta instaloni apo operoni njësinë, kontaktoni distributorin tuaj.



#### RREZIK: RREZIK DJEGIEJE/PËRVËLIMI

- MOS e prek tubacionin e ftohësit, të ujit apo pjesë të brendshme gjatë dhe menjëherë pas përdorimit. Mund të jetë shumë i nxehtë ose shumë i ftohtë. Prit pak sa të kthehet në temperaturën normale. Nëse duhet ta prekësh patjetër, mbaj doreza mbrojtëse.
- MOS prek asnjë ftohës me rrjedhje aksidentale.



#### ALARM

Instalimi i papërshtatshëm ose lidhja e pajisjeve apo aksesorëve mund të çojë në goditje elektrike, qark të shkurtër, rrjedhje, zjarr ose dëmtime të tjera ndaj pajisjes. Përdorni vetëm aksesorë, pajisje opsionale dhe pjesë këmbimi prodhuar ose miratuar nga Daikin.



#### ALARM

Sigurohu që instalimi, testimi dhe materialet e përdorura përpushten me legjislacionin në fuqi (në krye të udhëzimeve të pëershruara në dokumentacionin Daikin).



#### KUJDES

Mbaj veshur pajisje të përshtatshme mbrojtëse personale (doreza mbrojtëse, syze sigurie,...) kur kryen instalimin, mirëmbajtjen ose servisin e sistemit.

**ALARM**

Copëto dhe hidh qeset plastike të paketimit që askush, veçanërisht fëmijët, mos të luajnë me to. Rreziku i mundshëm: asfiksia.

**ALARM**

Merr masa të përshtatshme për të parandaluar që njësia të përdoret si strehë nga kafshë të vogla. Kafshët e vogla që bien në kontakt me pjesët elektrike mund të shkaktojnë ndërprerjen e funksionit, tym ose zjarr.

**KUJDES**

MOS e prek grykën hyrëse të ajrit ose fletët aluminij të njësisë.

**KUJDES**

- MOS vodosni sende ose pajisje mbi njësinë.
- MOS u ulni, mos hipni ose mos qëndroni mbi njësinë.

**NJOFTIM**

Punët e kryera në njësinë e jashtme realizohen më mirë në kushtet e një moti të thatë për të shmangur depërtimin e ujit.

Në përputhje me legjislacionin në fuqi, mund të kërcohët sigurimi i një regjistri bashkë me produktin që përbën të paktën: informacione për mirëmbajtjen, punë riparimi, rezultate testimesh, periudha gatishmërie,...

Të paktën gjithashtu edhe informacioni vijues DUHET të ofrohet në një vend të aksesueshëm te produkti:

- Udhëzime përfikjen e sistemit më rast urgjencë
- Emri dhe adresa e zjarrfikësit, policisë dhe spitalit
- Emri, adresa dhe numrat e telefonit për ditën e natën për përdorimin e shërbimeve

Në Evropë, EN378 ofron udhëzimet e nevojshme përfkëtë regjistër.

### 2.2.2 Vendi i instalimit

- Siguro hapësirë të mjaftueshme rrëth njësisë përfkëtë kryerjen e servisit dhe qarkullimit të ajrit.
- Sigurohuni që vendi i instalimit e përballon peshën dhe dridhjen e njësisë.
- Sigurohu që zona të jetë e ajruar mirë. MOS blloko vrimat e ajrimit.
- Sigurohu që njësia është e niveluar.

MOS e instalo njësinë në vendet e mëposhtme:

- Në ambiente me mundësi shpërthimi.
- Në vende ku ka makineri, që lëshojnë valë elektromagnetike. Valët elektromagnetike mund të trazojnë sistemin e kontrollit dhe shkaktojnë ndërprerje të funksionit të pajisjes.
- Në vende ku ka rrezik zjarri përfshikat të rrjedhjes së gazrave të djegshëm (shembull: holluesi ose benzina), fibrave të karbonit, pluhurit të ndezshëm.
- Në vende ku nxirret gaz gërryes (shembull: gazi acido sulfurik). Gërryerja e tubave të bakrit ose pjesëve të ngjitura mund të shkaktojnë rrjedhjen e ftoshësit.

**Udhëzime për pajisjet duke përdorur ftohësin R32**



**ALARM: MATERIAL I NDEZSHËM**

Ftohësi brenda kësaj njësie digjet lehtësisht.



**ALARM: MATERIAL QË NUK MERR FLAKË LEHTË**

Ftohësi brenda kësaj njësie digjet lehtësisht.



**ALARM**

- MOS shpo dhe MOS djeg.
- MOS përdor mjete për të përshtypetuar procesin e heqjes së akullit, përvèç atyre që rekomandohen nga prodhuesi.
- Kini parasysh që ftohësi R32 NUK përmban aromë.



**ALARM**

Pajisja duhet të ruhet për të penguar dëmtimin mekanik dhe në një dhomë të ajrosur mirë pa përdorur vazhdimisht burime ndezëse (shembull: flakë të hapura, pajisje që punon me gaz ose ngrohëse elektrike) dhe përmasa e dhomës të jetë sipas specifikimit të mëposhtëm.



**ALARM**

Sigurohu që instalimi, servisi, mirëmbajtja dhe riparimi janë në përputhje me udhëzimet nga Daikin dhe me legjisacionin në fuqi (për shembull me rregullat kombëtare të përdorimit të gazit) dhe ekzekutohen vetëm nga persona të autorizuar.



**ALARM**

Nëse një ose më shumë dhoma janë të lidhura me njësinë përmes sistemit të tubacionit, sigurohuni që:

- nuk ka burime ndezjeje në operim (shembull: flakë të hapura, pajisje gazi në operim ose ngrohës elektrik në përdorim) në rast se hapësira e katit është më pak se sipërfaqja minimale e dyshemesë A ( $m^2$ );
- nuk ka pajisje ndihmëse, që mund të janë një burim i mundshëm ndezjeje dhe të instaluara në tubacion (shembull: sipërfaqe të nxehta me temperaturë që kalon 700°C dhe pajisje elektrike për ndërrim);
- te tubacioni përdoren vetëm pajisjet ndihmëse të miratuara nga prodhuesi;
- hyrja DHE dalja ajrit janë të lidhura direkt me të njëjtën dhomë përmes tubacionit. MOS përdorni hapësira si tavani i lëshuar si tubacion nga pjesa hyrëse ose dalëse e ajrit.



**NJOFTIM**

- Duhet të merren masa paraprake për të shmangur dridhjet ose rrahjet e tepërtë në tubacionin e ftohjes.
- Duhen ruajtur sa më shumë pajisjet e mbrojtjes, tubacionet dhe veshjet kundër efekteve negative mjedisore.
- Duhen bërë përgatitjet për zgjerimin ose tkurren e punimeve të gjata të tubacionit.
- Tubacioni në sistemet e ftohjes duhen projektuar dhe instaluar në atë mënyrë për të minimizuar mundësinë e tronditjeve hidraulike që dëmtojnë sistemin.
- Pajisjet e brendshme dhe tubat duhen fiksuar në mënyrë të sigurt dhe të ruhen në atë mënyrë që të mos ndodhin çarjet aksidentale të pajisjeve ose tubave si për shembull nga lëvizja e mobilieve ose rikonstruktimet.

**KUJDES**

KURRË mos përdorni burime të mundshme ndezjeje kur kërkonit për ose zbuloni rrjedhje të ftohësit.

**NJOFTIM**

- MOS i përdori sërisht nyjet që janë përdorur një herë.
- Nyjet në instalim mes pjesëve të sistemit të ftohësit do të janë të aksesueshme për qëllime mirëmbajtjeje.

**Kërkesat për hapësirën e instalimit****ALARM**

Nëse aparaturat përbajnjë ftohës R32, zona e dyshemesë së dhomës në të cilën instalohen, operohen dhe ruhen aparaturat, DUHET të jetë më e madhe se zona minimale e dyshemesë që përcaktohet në tabelën e mëposhtme A ( $m^2$ ). Kjo përdoret për:

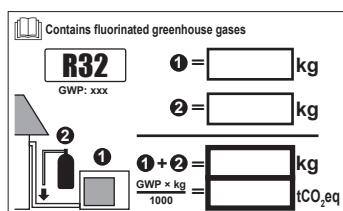
- Njësitë e brendshme **pa** një sensor përrjedhjen e ftohësit, në rast të njësive të brendshme **me** sensor përrjedhjen e ftohësit, referojuni manualit të instalimit
- Njësitë e instaluara jashtë ose të ruajtura brenda (p.sh. në kopshtin dimëror, garazh, dhomë makinerish)
- Sistemi i tubacionit në hapësira të paajrosura

**NJOFTIM**

- Gypat duhen mbrojtur nga dëmtimi fizik.
- Instalimi i gypave duhet të jenë në nivele minimale.

**Përcaktimi i sipërfaqes minimale të dyshemesë**

- 1** Përcakto ngarkesën totale të ftohësit në sistem (= ngarkesa e ftohësit nga fabrika **① + ②** sasi shtesë ngarkuar ftohësit).

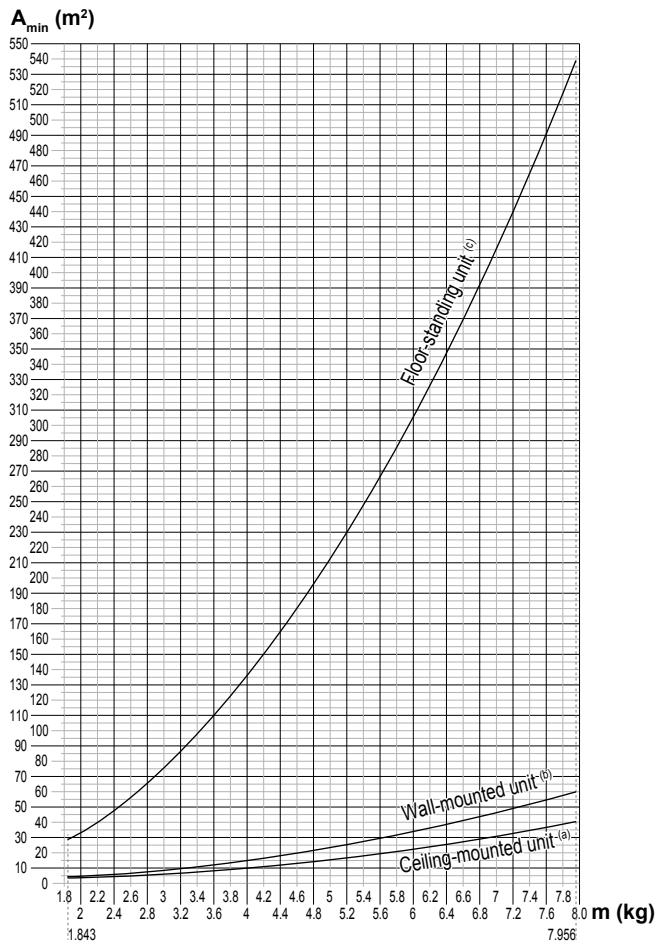


- 2** Përcakto grafikun ose tabelën për përdorim.

- Për njësitë e brendshme: A është njësia e fiksuar në tavan, mur apo qëndron në dysheme?
- Për njësitë e jashtme që instalohen ose ruhen brenda dhe tubacionet e terrenit në hapësira të pa ajrosura, kjo varet nga lartësia e instalimit:

Nëse lartësia e instalimit është...	Atëherë përdor grafikun ose tabelën për...
<1.8 m	Njësitë që qëndrojnë në dysheme
1.8≤x<2.2 m	Njësitë e fiksuar në mur
≥2.2 m	Njësitë e fiksuar në ta tavan

- 3** Përdorni grafikun ose tabelën për të përcaktuar zonën minimale të dyshemesë.



Ceiling-mounted unit <sup>(a)</sup>	Wall-mounted unit <sup>(b)</sup>	Floor-standing unit <sup>(c)</sup>			
$m$ (kg)	$A_{min}$ ( $\text{m}^2$ )	$m$ (kg)	$A_{min}$ ( $\text{m}^2$ )	$m$ (kg)	$A_{min}$ ( $\text{m}^2$ )
≤1.842	—	≤1.842	—	≤1.842	—
1.843	3.64	1.843	4.45	1.843	28.9
2.0	3.95	2.0	4.83	2.0	34.0
2.2	4.34	2.2	5.31	2.2	41.2
2.4	4.74	2.4	5.79	2.4	49.0
2.6	5.13	2.6	6.39	2.6	57.5
2.8	5.53	2.8	7.41	2.8	66.7
3.0	5.92	3.0	8.51	3.0	76.6
3.2	6.48	3.2	9.68	3.2	87.2
3.4	7.32	3.4	10.9	3.4	98.4
3.6	8.20	3.6	12.3	3.6	110
3.8	9.14	3.8	13.7	3.8	123
4.0	10.1	4.0	15.1	4.0	136
4.2	11.2	4.2	16.7	4.2	150
4.4	12.3	4.4	18.3	4.4	165
4.6	13.4	4.6	20.0	4.6	180
4.8	14.6	4.8	21.8	4.8	196
5.0	15.8	5.0	23.6	5.0	213
5.2	17.1	5.2	25.6	5.2	230
5.4	18.5	5.4	27.6	5.4	248
5.6	19.9	5.6	29.7	5.6	267
5.8	21.3	5.8	31.8	5.8	286
6.0	22.8	6.0	34.0	6.0	306
6.2	24.3	6.2	36.4	6.2	327
6.4	25.9	6.4	38.7	6.4	349
6.6	27.6	6.6	41.2	6.6	371
6.8	29.3	6.8	43.7	6.8	394
7.0	31.0	7.0	46.3	7.0	417
7.2	32.8	7.2	49.0	7.2	441
7.4	34.7	7.4	51.8	7.4	466
7.6	36.6	7.6	54.6	7.6	492
7.8	38.5	7.8	57.5	7.8	518
7.956	40.1	7.956	59.9	7.956	539

**m** Ngarkesa totale e ftohësit në sistem

**$A_{min}$**  Sipërfaqja minimale e dyshimesë

**(a)** Ceiling-mounted unit (= Njësi e fiksuar në tavan)

- (b) Wall-mounted unit (= Njësi e fiksuar në mur)
- (c) Floor-standing unit (= Njësi që qëndron në dysheme)

### 2.2.3 Ftohësi — në rastin e R410A ose R32

Nëse zbatohet. Shikoni manuali i instalimit ose udhëzuesin referencë të instaluesit të përdorimit tuaj për më shumë informacion.



#### NJOFTIM

Sigurohu që instalimi i tubacionit të ftohësit përputhet me legjislacionin në fuqi. Në Evropë, EN378 është standarti që zbatohet.



#### NJOFTIM

Sigurohuni që tubacioni në ambient të hapur dhe lidhjet të MOS i nënshtrohen tensionit.



#### ALARM

Gjatë testimeve, KURRË mos ushtro presion më të lartë se maksimumi i lejuar mbi produktin (siç tregohet në pllakën e markës së njësisë).



#### ALARM

Merr masa të mjaftueshme paraprake në rast të një rrjedhjeje të ftohësit. Nëse rrjedh gazi i ftohësit, ajros menjëherë ambientin. Reziqet e mundshme:

- Përqendrimet e tepërtë të ftohësit në një dhomë të myllur mund të çojnë në mungesë oksigjeni.
- Nëse gazi i ftohësit bie në kontakt me zjarrin, mund të prodhohet gaz toksik.



#### RREZIK: RREZIK SHPËRTHIMI

**Mbyllja e valvulit – Rrjedhje e ftohësit.** Nëse do të mbylli shët valvulin e sistemit dhe në qarkun e ftohësit ka rrjedhje:

- MOS përdorni funksionin e mylljes automatike të valvulit të njësisë, me të cilin ju mund të grumbulloni të gjithë ftohësin nga sistemi në njësinë e jashtme. **Pasoja e mundshme:** Vetë-djegia dhe shpërthimi i kompresorit për shkak të ajrit që hyn në kompresorin operues.
- Përdor një sistem të ndarë rikuperimi në mënyrë që kompresori i njësisë të MOS operojë.



#### ALARM

GJITHMONË kthejeni ftohësin në gjendje normale. MOS i lëshoni ato direkt në mjesid. Përdorni një pompë vakumi për të hequr instalimin.



#### NJOFTIM

Pas lidhjes të të gjithë tubacionit, sigurohu që nuk ka rrjedhje gazi. Përdor nitrogen për të kapur rrjedhjen e gazit.



#### NJOFTIM

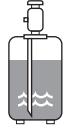
- Për të shmangur avarinë e kompresorit, MOS e ngarkoni më shumë se sasinë e specifikuar të ftohësit.
- Kur hapet sistemi i ftohësit, ai DUHET të menaxhohet në përputhje me legjislacionin në zbatim.

**ALARM**

Kontrolloni që në sistem nuk ka oksigen. Ftohësi mund të ngarkohet vetëm pas kryerjes së testimit të rrjedhjes dhe tharjes me vakum.

**Pasoja e mundshme:** Vetë-djegie dhe shpërthim i kompresorit për shkak se oksigjeni depërtón në kompresorin e operimit.

- Në rast se duhet një ringarkim, referoju pllakës të njësisë. Ajo konstaton llojin e ftohësit dhe sasinë e nevojshme.
- Njësia është e ngarkuar nga fabrika me ftohës dhe në varësi të madhësive dhe gjatësive të tubit disa sisteme kërkojnë ngarkim shtesë të ftohësit.
- Përdor vegla ekskluzive vetëm për llojin e ftohësit të përdorur në sistem, për të siguruar rezistencën e presionit dhe për të parandaluar hyrjen e materialeve të huaja brenda në sistem.
- Ngarko ftohësin e lëngshëm si në vazhdim:

Nëse	Atëherë
Ka prani të një tub sifoni (d.m.th. cilindri është i shënuar "Ngjitur gjendet sifoni që mbushet me lëng")	Ngarko me cilindrin në pozicion vertikal. 
Nuk ka prani të tubit të sifonit	Ngarko me cilindrin përmbyss. 

- Hapi cilindrat e ftohësit ngadalë.
- Ngarkoje ftohësin në formë të lëngshme. Shtimi tij në formë të gaztë mund të parandalojë përdorimin normal.

**KUJDES**

Kur kryhet procedura e ngarkimit të ftohësit ose kur ndërpritet, mbyllni menjëherë valvulin e enës së ftohësit. Nëse valvuli NUK mbylljet menjëherë, presioni i mbetur mund të ngarkojë ftohës shtesë. **Pasoja e mundshme:** Sasi e pasaktë e ftohësit.

## 2.2.4 Shëllira

Nëse aplikohet. Për më shumë informacion shiko manualin e instalimit ose udhëzuesin e referimit për instaluesin lidhur me përdorimin tënd.

**ALARM**

Përzgjedhja e shëllirës DUHET të jetë në përputhje me legjislacionin në fuqi.

**ALARM**

Merr masa të mjaftueshme paraprake në rast të rrjedhjes së shëllirës. Nëse rrjedh shëllira, ajros menjëherë zonën dhe kontakt shitësin tënd lokal.

**ALARM**

Temperatura e ambientit brenda njësisë mund të shkojë shumë më lartë se ajo e dhomës, p.sh. 70°C. Në rast të një rrjedhjeje të shëllirës, pjesët e nxeha brenda njësisë mund të krijojnë një situatë të rezikshme.

**ALARM**

Përdorimi dhe instalimi i aplikimit DUHET të pajtohet me sigurinë dhe masat paraprake mjedisore të specifikuara në legjislatin në fuqi.

**2.2.5 Uji**

Nëse aplikohet. Për më shumë informacion shiko manualin e instalimit ose udhëzuesin e referimit për instaluesin lidhur me përdorimin tënd.

**NJOFTIM**

Sigurohu që cilësia e ujit përputhet me direktivën 98/83 EC të BE-së.

**2.2.6 Elektriket****RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE**

- FIKNI të gjithë furnizimin me energji elektrike para se të heqësh kapakun e kutisë së çelësit, duke lidhur instalimet elektrike ose duke prekur pjesët elektrike.
- Shkëputni furnizimin me energji elektrike për më shumë se 10 minutave dhe matni voltazhin te terminalet e kondensatorëve të qarkut kryesor ose përbërësve elektrikë para shërbimit. Voltazhi DUHET të jetë më i vogël se 50 V DC para se të prekni përbërësit elektrikë. Për vendndodhjen e terminaleve, shikoni skemën e instalimeve elektrike.
- MOS i prek përbërësit elektrikë me duar të lagura.
- MOS e lër njësinë të pambikëqyrur kur hiqet kapaku i servisit.

**ALARM**

Nëse NUK instalohet që në fabrikë, një çelës kryesor ose mjete të tjera për shkëputje, duke pasur një ndarje kontakti në të gjitha shtyllat që ofrojnë shkëputje të plotë në gjendjen e kategorisë III të mbitensionit, DUHEN instaluar tek instalimet elektrike.



### ALARM

- Përdorni VETËM tela bakri.
- Sigurohuni që instalimet në ambient të hapur të përputhen me legjislativin në zbatim.
- Të gjitha instalimet në ambient të hapur DUHET të kryhen në përputhje me diagramin e instalimeve që vijnë bashkë me produktin.
- KURRË mos i ngjeshni kabllo e lidhura dhe sigurohuni që ato NUK bien në kontakt me tubacionin dhe buzët e mprehta. Sigurohuni që të mos përdoret presion i jashtëm te lidhjet terminale.
- Sigurohuni të instaloni instalimet e tokëzimit. MOS e tokëzoni njësinë te tubat e shërbimeve utilitare, përrthihësi i fryrjeve apo tokëzimet e telefonit. Tokëzimi i paplotë mund të shkaktojë shok elektrik.
- Sigurohuni të përdorni një qark të dedikuar energji. KURRË mos përdorni energji elektrike që ndahet me një aparaturë tjeter.
- Sigurohuni të instaloni siguresat e kërkua ose çelësat e qarkut.
- Sigurohuni të instaloni një mbrojtës kundër rrjedhjeve në tokëzim. Nëse kjo nuk bëhet si duhet, mund të shkaktojë shok elektrik ose zjarr.
- Kur instaloni një mbrojtës kundër rrjedhjeve në tokëzim, sigurohuni të jetë kompakt me inverterin (rezistent ndaj zhurmave elektrike me frekuencë të lartë) për të shmhangu hapjen e panevojshme të mbrojtësit kundër rrjedhjeve në tokëzim.



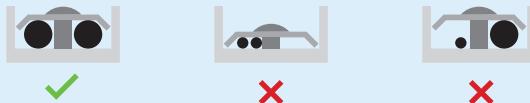
### KUJDES

- Kur lidhni energjinë: së pari bëni lidhjen e kabllos së tokëzimit para se të kryeni lidhjet që mbartin rrymën.
- Kur ndërpritni furnizimin me energji: së pari bëni ndërprerjen e kabllove që mbartin rrymën para se të kryeni ndarjen e lidhjes së tokëzimit.
- Gjatësia e përcjellësve mes çlirimt të presionit të energjisë dhe vetë bllokut të terminalit duhet të jetë e atillë që telat që mbartin rrymë janë të tendosur para telit të tokëzimit në rast se korrenti lirohet nga çlirimi i presionit.



### NJOFTIM

Masat paraprake kur kryeni instalimet elektrike:



- MOS i lidhni instalimet me trashësi të ndryshme me bllokun e terminalit të energjisë (xhokoja në instalime mund të shkaktojë nxehësi anormale).
- Kur lidhni instalimet elektrike që kanë të njëjtën trashësi, veproni siç tregohet në figurën e mësipërme.
- Për instalimet, përdorni telin e përcaktuar të korrentit dhe lidhni fort, pastaj siguroni për të parandaluar ushtrimin e presionit në bordin e terminalit.
- Përdorni një kaçavidë të përshtatshme për shtrëngimin e vidhave terminale. Një kaçavidë me kokë të vogël e démon kokën dhe e bën shtrëngimin të pamundur.
- Shtrëngimi më tepër se duhet i vidhave terminale mund t'i thyejë ato.

Instaloni kabllo energjie të paktën 1 m larg televizorëve ose radiove për të penguar interferencën. Në varësi të valëve të radios, një distancë prej 1 m mund të mos mjaftojë.

**ALARM**

- Pas mbarimit të punëve elektrike, konfirmo që çdo përbërës dhe terminal elektrik brenda kutisë së përbërësve elektrikë është i lidhur në mënyrë të sigurt.
- Sigurohu që të gjithë kapakët të jenë të mbyllur para se të ndezësh njësinë.

**NJOFTIM**

Zbatohet vetëm nëse furnizimi me energji elektrike është me tre fazë, dhe kompresori ka një metodë fillimi me NDEZJE/FIKJE.

Nëse ekziston mundësia e fazës së kthimit pas një bllokimi momental dhe energjia ndizet dhe fiket kur produkti është në përdorim, ngjitet lokalish një qark mbrojtës të fazës së kthimit. Vënia në punë e produktit në fazën e kthimit mund të thyejë kompresorin dhe pjesë të tjera.

## 3 Udhëzimet specifice për sigurinë e instaluesit

Zbatoni gjithmonë udhëzimet për sigurinë dhe rregullat vijuese.

### **Instalimi i njësisë (shihni "6 Instalimi i njësisë" [▶ 26])**



#### **ALARM**

Instalimi duhet të kryhet nga një instalues, zgjedhja e materialeve dhe instalimi duhet të përputhet me legjislacionit e zbatueshëm. Në Evropë, EN378 është standardi i zbatueshëm.

### **Vendi i instalimit (shihni "6.1 Përgatitja e vendit të instalimit" [▶ 26])**



#### **KUJDES**

- Kontrolloni nëse vendi i instalimit mund të mbajë peshën e njësisë. Instalimi i dobët është i rrezikshëm. Mund edhe të shkaktojë dridhje ose zhurmë të pazakontë në operim.
- Ofron hapësirë të mjaftueshme shërbimi.
- MOS e instaloni njësinë në atë mënyrë që të bjerë në kontakt me tavanin ose muret, sepse mund të shkaktojë dridhje.



#### **ALARM**

Pajisa do të ruhet në një dhomë pa burime ndezjesh me operim të vazhdueshëm (shembull: flakë të hapura, një pajisje me gaz ose një ngrohës me energji elektrike).

### **Hapja e njësisë (shikoni "6.2 Hapja e njësisë" [▶ 30])**



#### **RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE**

MOS e lini njësinë të pambikëqyrur kur hiqet kapaku i servisit.



#### **RREZIK: RREZIK DJEGIEJE/PËRVËLIMI**



#### **RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE**

### **Lidhja e tubacionit të ftöhësit (shihni "7.2 Lidhja e tubacionit të ftöhësit" [▶ 36])**



#### **KUJDES**

- Nuk duhet të ketë kallajisje ose saldim në terren për njësitë me ftöhës R32 gjatë transportit.
- Gjatë instalimit të sistemit të ftohjes, bashkimi i pjesëve me të paktën njëren pjesë të ngarkuar duhet të kryhet duke marrë parasysh këto kërkesa:  
⇒ brenda hapësirave të zëna bashkimet jo të përhershme nuk lejohen për ftöhësin R32, përvëç bashkimeve që kryhen në terren dhe që lidhin drejtpërsëdrejti njësinë e brendshme me tubacionin. Bashkimet që bëhen në terren dhe që lidhin drejtpërsëdrejti tubacionin me njësitë e brendshme të lloji jo të përhershëm.

**KUJDES**

MOS e lidhni tubacionin e degës së fiksuar dhe njësinë e jashtme kur kryeni vetëm punë tubacioni pa lidhur njësinë e brendshme për të shtuar një njësi tjetër të brendshme më vonë.

**ALARM**

- Përdorni vetëm R32 si ftohës. Substancat e tjera mund të shkaktojnë shpërthime dhe aksidente.
- R32 përmban gazra serë të fluorinuara. Vlera e tyre për ndikuar te ngroha globale (GWP) është 675. MOS i lëshoni këto gazra në atmosferë.
- Kur ngarkoni ftohësin, përdorni GJITHMONË doreza dhe syze mbrojtëse.

**KUJDES**

- MOS përdorni vaj mineral në pjesën ngjeshëse.
- MOS ripërdorni tubacionin nga instalimet e mëparshme.
- KURRË mos instaloni tharëse me këtë R32 për të garantuar jetëgjatësinë e saj. Materiali tharës mund të shpërbëhet dhe dëmtojë sistemin.

**KUJDES**

- Përdorni dadon e zgjerimit që është vendosur në njësi.
- Për të parandaluar rrjedhje të gazit, vendosni vaj ngrirjeje vetëm në brendësi të pjesës së zgjeruar. Përdorni vaj ngrirjeje për R32.
- MOS i përdorni sérish kyçet.

**ALARM**

Lidhni tubacionin e ftohësit në mënyrë të sigurt para se të vini kompresorin. Nëse tubacioni i ftohësit NUK është i lidhur dhe valvuli i ndërprerjes është i hapur kur vihet kompresori, atëherë kemi një thithje të ajrit brenda. Kjo do të shkaktojë presion anormal në ciklin e ftohjes, i cili mund të çojë në dëmtimin e pajisjeve dhe madje edhe në lëndim fizik.

**KUJDES**

- Ngjeshja e paplotë mund të shkaktojë rrjedhje të gazit të ftohësit.
- MOS ripërdor ngjeshje. Përdor ngjeshje të reja për të parandaluar rrjedhjen e gazit të ftohësit.
- Përdor dado ngjeshëse që përfshihen me njësinë. Përdorimi i dadove të ndryshme ngjeshëse mund të shkaktojë rrjedhjen e gazit të ftohësit.

**Ngarkimi i ftohësit (shihni "8 Ngarkimi i ftohësit" [▶ 46])****ALARM: MATERIAL I NDEZSHËM**

Ftohësi brenda kësaj njësie digjet lehtësisht.



#### ALARM

Ftohësi brenda njësisë është pak i djegshëm, por normalisht NUK shkakton rrjedhje. Nëse ftohësi rrjedh në dhomë dhe bie në kontakt me zjarrin nga një djegës, ngrohëse apo furnelë, kjo mund të shkaktojë zjarr ose formimin e një gazi të dëmshëm.

Fikni çdo pajisje ngrohëse të djegshme, ajrosni dhomën dhe kontaktoni distributorin ku keni blerë njësinë.

MOS e përdorni njësinë derisa një person shërbimit të konfirmojë që pjesa nga e cila ka rrjedhë ftohësi është riparuar.



#### ALARM

KURRË mos prekni në mënyrë të drejtpërdrejtë asnjë ftohës me rrjedhje aksidentale. Kjo mund të rezultojë në plagë të rënda të shkaktuara nga morthi.



#### ALARM

- Përdorni vetëm R32 si ftohës. Substancat e tjera mund të shkaktojnë shpërthime dhe aksidente.
- R32 përmban gazra serë të fluorinuara. Vlera e tyre për ndikuar te ngrohja globale (GWP) është 675. MOS i lëshoni këto gazra në atmosferë.
- Kur ngarkoni ftohësin, përdorni GJITHMONË doreza dhe syze mbrojtëse.



#### KUJDES

Për të shmangur shkatërrimin e kompresorit, MOS ngarkoni më shumë se sasia e specifikuar e ftohësit.

### Instalimi elektrik (shihni "9 Instalimi elektrik" [▶ 50])



#### ALARM

- Të gjitha instalimet DUHET të kryhen nga një elektricist i autorizuar dhe DUHET të jenë në përputhje me legjisacionin në fuqi.
- Kryeni lidhjet elektrike tek instalimet e montuara.
- Të gjithë përbërësit në vend dhe të gjitha punimet elektrike DUHET të përputhen me legjisacionin në fuqi.



#### ALARM

- Nëse furnizimit me energji elektrike i mungon faza-N ose është e gabuar, pajisja mund të prishet.
- Vendos tokëzimin e duhur. MOS e tokëzo njësinë në një tub utiliteti, amortizator shtypës apo në tokëzimet e telefonit. Tokëzimi i papërfunduar mund të shkaktojë goditje elektrike.
- Instalo siguresat e kërkua ose siguresat e qarkut.
- Siguroji instalimet elektrike me lidhëse kabllosh që kabllot të mos bin në kontakt me tehjet e mprehta apo tubacionin, veçanërisht në anën e presionit të lartë.
- MOS përdor tela me ngjitëse, tela të bllokuar përcues, zgjatues ose lidhje nga një shpërndarës qendror. Ato mund të shkaktojnë mbinxehje, goditje elektrike ose zjarr.
- MOS instalo kondensator të një faze të përparuar, sepse kjo njësi është e pajisur me një inverter. Kondensatori i fazës së përparuar ul rendimentin dhe mund të shkaktojë aksidente.

**ALARM**

GJITHMONË përdor kabllo me shumë bërtama për kabllot e furnizimit me energji elektrike.

**ALARM**

Përdorni një lloj çelësi për ndërprerje me të gjitha polet me të paktën 3 mm mes hapësirave të pikës së kontaktit që ofrojnë ndërprerje të plotë sipas kategorisë III të mbitensionit.

**ALARM**

Nëse kordoni i korrentit është i dëmtuar, DUHET të ndërrohet nga prodhuesi, agjenti i shërbimit ose persona të ngjashëm të kualifikuar për të shmangur një rrezik.

**ALARM**

MOS e lidhni furnizimin e energjisë me njësinë e brendshme. Kjo mund të rezultojë në shok elektrik ose zjarr.

**ALARM**

- MOS përdorni pjesë elektrike të blera lokalish brenda produktit.
- MOS e degëzoni furnizimin me energji elektrike për pompën e kullimit, etj. nga blloku terminal. Kjo mund të rezultojë në shok elektrik ose zjarr.

**ALARM**

Sistemin e instalimit të ndërlidhjes mbajeni larg tubave të bakrit pa izolim termal, sepse mund tëjenë shumë të nxehtha.

**RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE**

Të gjitha pjesët elektrike (përfshirë kondensatorët) marrin korrent nga furnizimi me energji. Mos i prekni me duar të zhveshura.

**RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE**

Shkëputni furnizimin me energji elektrike përmë shumë se 10 minutave dhe matni voltazhin te terminaleve e kondensatorëve të qarkut kryesor ose përbërësve elektrikë para shërbimit. Voltazhi DUHET të jetë më i vogël se 50 V DC para se të prekni përbërësit elektrikë. Përvendndodhjen e terminaleve, shikoni skemën e instalimeve elektrike.

**Përfundimi i instalimit të njësisë së jashtme (shikoni "10 Përfundimi i instalimit të njësisë së jashtme" [▶ 56])**

**RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE**

- Kontrolloni që sistemi të jetë tokëzuar si duhet.
- Ndërpritni furnizimini me energji para kryerjes së shërbimit.
- Instaloni kapakun e kutisë së çelësit para se të lidhni furnizimin me energji.

**Konfigurimi (shihni "11 Konfigurimi" [▶ 57])**

**KUJDES**

Kur instaloni sërisht kapakun e kutisë elektrike, bëni kujdes të mos e kapni telin e motorit të ventilatorit.

**Mirëmbajtja dhe shërbimi (shihni "14 Mirëmbajtja dhe shërbimi" [▶ 64])**



**RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE**



**RREZIK: RREZIK DJEGIEJE/PËRVËLIMI**



**ALARM**

- Para kryerjes së mirëmbajtjes apo aktiviteti riparimi, GJITHMONË fikni çelësin e dritave te paneli i furnizimit, hiqni siguresat ose hapni pajisjet për mbrojtjen e njësisë.
- MOS i prekni për 10 minuta pjesët nga ku kalon korrenti pas fikjes së energjisë për shkak të rrezikut ndaj voltazhit të lartë.
- Vini re që disa pjesë të kutisë së elementeve elektrikë janë të nxehta.
- Kontrolloni që të MOS prekni pjesë përcuese të korrentit.
- MOS e shpëlani njësinë. Kjo mund të shkaktojë shok elektrik ose zjarr.



**RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE**

- Përdorni vetëm këtë kompresor si sistem tokëzimi.
- Fikni energjinë para se t'i bëni servis kompresorit.
- Ritakoni kapakun e kutisë së çelësit dhe kapakun e shërbimit pas servisit.



**KUJDES**

Mbani gjithmonë syze dhe doreza mbrojtëse.



**RREZIK: RREZIK SHPËRTHIMI**

- Përdorni një prerës tubi për të hequr kompresorin.
- MOS e përdorni flakërimin e zgjerimit.
- Përdorni vetëm ftohës të miratuar dhe lubrifikanë.



**RREZIK: RREZIK DJEGIEJE/PËRVËLIMI**

MOS e prekni kompresorin me duar të zhveshura.

**Zgjidhja e problemeve (shihni "15 Zgjidhja e problemeve" [▶ 66])**



**RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE**



**RREZIK: RREZIK DJEGIEJE/PËRVËLIMI**

**ALARM**

- Kur kryeni një inspektim të kutisë së çelësit të njësisë, GJITHMONË sigurohuni që njësia është e shkëputur nga tubat kryesorë. Fikni çelësin përkatës.
- Kur aktivizohet një pajisje sigurie, ndalni njësinë dhe gjeni pse pajisja e sigurisë u aktivizua para rivendosjes. KURRË mos spostoni pajisjet e sigurisë apo të ndryshoni vlerat e tyre me një vlerë ndryshe nga ajo e cilësimit të parazgjedhjes nga fabrika. Nëse nuk arrini të gjeni shkakun e problemit, telefononi distributorin tuaj.

**ALARM**

Parandaloni rreziqet të shkaktuara nga rivendosja e shkujdesur e çelësit automatik termal: kjo aparaturë NUK DUHET të sigurohet përmes një pajisjeje të jashtme suiqing, siç është kohëmatësi, ose e lidhur me një qark që rregullisht NDIZET dhe FIKET nga shërbimi.

**RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE**

- Kur njësia nuk është në përdorim, dritat LED në PCB fiken për të ruajtur energji.
- Edhe kur dritat LED janë të fikura, blloku i terminalit dhe PCB mund të vihen në korrent.

## 4 Rreth kutisë

### 4.1 Pamja e përgjithshme Rreth kutisë

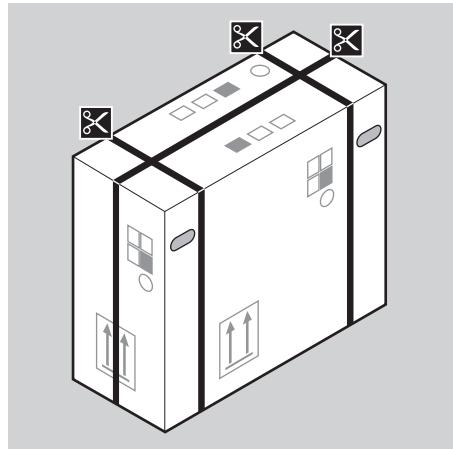
Ky kapitull përshkruan çfarë duhet të bëni pas dorëzimit në vend të kutive me njësinë e jashtme dhe të brendshme.

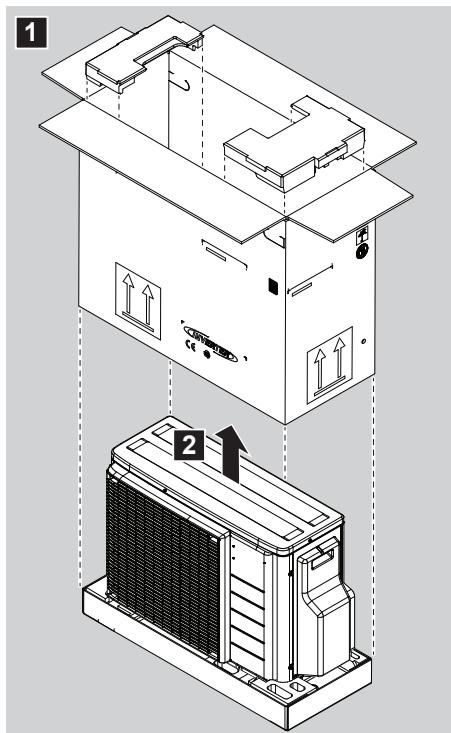
Mbani këto parasysh:

- Njësia DUHET të kontrollohet për dëmtime gjatë dorëzimit. Çdo dëmtim DUHET t'i raportohet menjëherë agjentit të ankesave të operatorit.
- Sill njësinë e paketuar sa më afër të jetë e mundur te pozicioni final i instalimit për të parandaluar dëmtimin gjatë transportimit.
- Përgatitni rrugën përmes së cilës do ta fusni njësinë brenda paraprakisht.

### 4.2 Njësia e jashtme

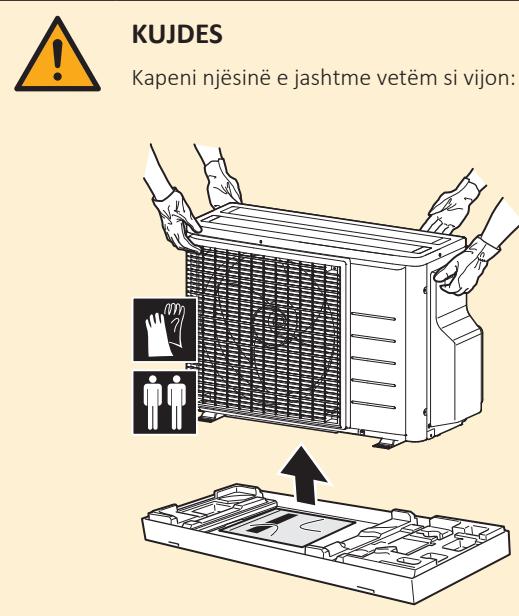
#### 4.2.1 Heqja nga paketimi e njësisë së brendshme



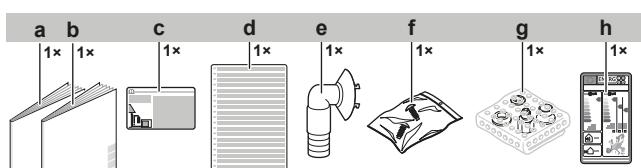


#### 4.2.2 Heqja e aksesorëve nga njësia e jashtme

**1** Ngrini njësinë e jashtme.



**2** Hiqni aksesorët në fund të paketimit.



- a** Manuali i instalimit të njësisë së jashtme
- b** Masat e përgjithshme paraprake mbi sigurinë
- c** Etiketa e gazrave serë të fluoruara
- d** Etiketa shumëgjuhëshe e gazrave serë të fluoruara
- e** Priza e kullimit
- f** Çanta e vidhave (për ndreqjen e mbajtëses së telave)

**g** Montimi i reduktuesit  
**h** Etiketa e energjisë

## 5 Rreth njësisë



### INFORMACION

Lidhja e një njësie të brendshme vetëm me 1 dhomë NUK është e mundur. Sigurohuni të lidhni njësi të brendshme me të paktën 2 dhoma.



### INFORMACION

Në varësi të njësive dhe/ose kushteve të instalimit, mund të jetë e nevojshme lidhja e instalimeve elektrike para se të ngarkoni ftohësin.



### ALARM: MATERIAL QË NUK MERR FLAKË LEHTË

Ftohësi brenda kësaj njësie digjet lehtësisht.



### ALARM: MATERIAL I NDEZSHËM

Ftohësi brenda kësaj njësie digjet lehtësisht.



### INFORMACION

Për kufijtë e operimit shikoni të dhënat e fundit teknike të njësisë së jashtme në uebfaqen rajonale të Daikin (e aksesueshme publikisht).

### 5.1 Pamje përgjithshme: Rreth njësisë

Ky kapitull përbën informacion rreth:

- Identifikimi i njësisë së jashtme

### 5.2 Identifikimi

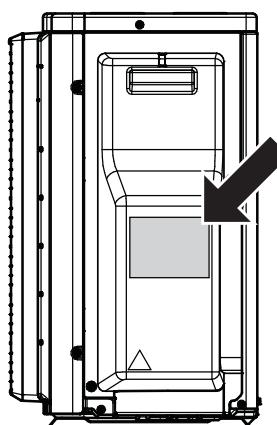


### NJOFTIM

Kur instaloni ose kryeni servisin e disa njësive njëkohësisht, sigurohu të MOS ndërrosh panelet e servisit mes modeleve të ndryshme.

#### 5.2.1 Etiketa e identifikimit: Njësia e jashtme

##### Vendndodhja



# 6 Instalimi i njësisë



## ALARM

Instalimi duhet të kryhet nga një instalues, zgjedhja e materialeve dhe instalimi duhet të përputhet me legjislacionit e zbatueshëm. Në Evropë, EN378 është standarti i zbatueshëm.

## Në këtë kapitull

6.1	Përgatitja e vendit të instalimit .....	26
6.1.1	Kërkesat e vendit të instalimit për njësinë e jashtme .....	27
6.1.2	Kërkesat shtesë të vendit të instalimit për njësinë e jashtme në kohë të ftohta .....	29
6.2	Hapja e njësisë .....	30
6.2.1	Rreth hapjes së njësisë .....	30
6.2.2	Hapja e njësisë së jashtme .....	30
6.3	Fiksimi i njësisë së jashtme .....	31
6.3.1	Rreth montimit të njësisë së jashtme .....	31
6.3.2	Masat paraprake kur montoni njësinë e jashtme .....	31
6.3.3	Sigurimi i strukturës së instalimit .....	31
6.3.4	Instalimi i njësisë së jashtme .....	32
6.3.5	Sigurimi i kullimit .....	32
6.3.6	Parandalimi i rrëzimit të njësisë së jashtme .....	33

## 6.1 Përgatitja e vendit të instalimit

MOS e instaloni njësinë në vende që shpesh përdoren si vend pune. Në rast punimesh (p.sh. mprehje) ku krijohet shumë pluhur, njësia DUHET mbuluar.

Zgjidhni një vend instalimi me hapësirë të mjaftueshme përfundimtare dhe nxjerrjen e njësisë nga vendi.



## KUJDËS

- Kontrolloni nëse vendi i instalimit mund të mbajë peshën e njësisë. Instalimi i dobët është i rrezikshëm. Mund edhe të shkaktojë dridhje ose zhurmë të pazakontë në operim.
- Ofron hapësirë të mjaftueshme shërbimi.
- MOS e instaloni njësinë në atë mënyrë që të bjerë në kontakt me tavanin ose muret, sepse mund të shkaktojë dridhje.

- Zgjidh një vendndodhje ku zhurma e ajrit ose ajri i nxehtë/ftohtë çlirohet nga njësia nuk shqetëson askënd.
- Siguro hapësirë të mjaftueshme rreth njësisë përfundimtare dhe qarkullimit të ajrit.
- Shmangni zonat ku gazi i djegshëm ose produkti mund të ketë rrjedhje.
- Instaloni njësi, kabllo energjie dhe tela komunikimi të paktën 3 metra larg televizorëve ose radiove përfundimtare përfundimtare. Në varësi të valëve të radios, një distancë prej 3 m mund të mos mjaftojë.



## NJOFTIM

MOS vendllojse poshtë njësisë së brendshme dhe/ose të jashtme që mund të njomet. Për ndryshe kondensimi te njësia kryesore ose tubat e ftohësit, pisllku i ajrit të filtrit ose bllokimi i drenazhit mund të shkaktojë pikim dhe sendet poshtë njësisë mund të bëhen pis ose dëmtohen.

**ALARM**

Pajisa do të ruhet në një dhomë pa burime ndezjesh me operim të vazhdueshëm (shembull: flakë të hapura, një pajisje me gaz ose një ngrohës me energji elektrike).

## 6.1.1 Kërkesat e vendit të instalimit për njësinë e jashtme

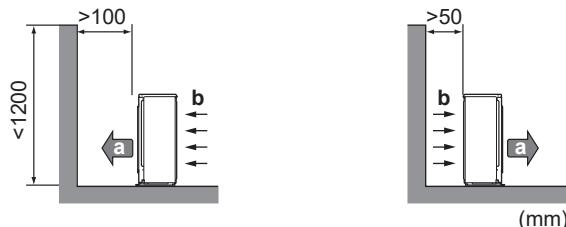
**INFORMACION**

Gjithashtu lexoni kërkesat e mëposhtme:

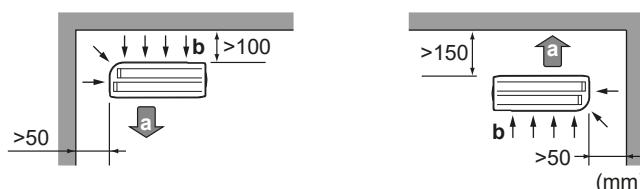
- "2 Masat paraprake të sigurisë së përgjithshme" [▶ 5].
- "7.1.3 Gjatësia e tubacionit të ftohësit dhe diferenca e lartësisë" [▶ 35].

Mbani parasysh këto udhëzime për hapësirën:

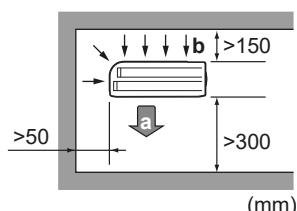
- 1 anë përballë murit:



- 2 anë përballë murit:

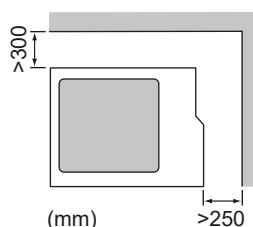


- 3 anë përballë murit:



a Dalja e ajrit  
b Hyrja e ajrit

Lini 300 mm hapësirë pune poshtë hapësirës së tavanit dhe 250 mm për tubacionin dhe shërbimet elektrike.

**NJOFTIM**

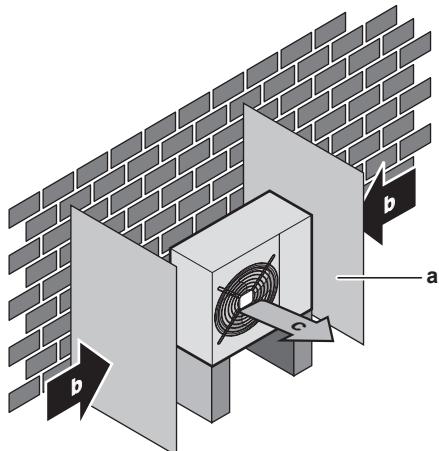
- MOS i vendosni njësitë mbi njëra-tjetrën.
- MOS e varni njësinë në tavan.

Erërat e forta ( $\geq 18 \text{ km/h}$ ) që fryjnë kundër shkarkuesit të ajrit të njësisë së jashtme shkaktojnë qark të shkurtër (thithja e ajrit të shkarkuar). Kjo mund të rezultojë në:

- përkeqësimin e kapacitetit operacional;
- përspejtësimi të shpeshtë të acarit në operacionin e ngrohjes;
- përcarje të operacionit për shkak të uljes së presionit të ulët ose ngritjes së presionit të lartë;
- prishjen e ventilatorit (nëse një erë e fortë frys vazhdimisht kundër ventilatorit, ai mund të nisë të rrotullohet shumë shpejt, derisa të prishet).

Rekomandohet instalimi i një pllake panelesh kur shkarkuesi i ajrit është e eksposuar ndaj erës.

Rekomandohet instalimi i njësisë së jashtme me pjesën hyrëse të ajrit përballë me murin dhe JO drejtpërdrejt e eksposuar ndaj erës.



a Plaka parandaluese  
b Drejtimi mbizotëruesh i erës  
c Dalja e ajrit

MOS e instalo njësinë në vendet e mëposhtme:

- Zonat me ndjeshmëri ndaj zërit (p.sh. afër një dhome gjumi), kështu që zhurma e operimit nuk shkakton probleme.  
Shënim: Nëse zëri matet në kushte aktuale instalimi, vlera e matur mund të jetë më e lartë se niveli i presionit të zërit që përmendet te spektri i Zërit në librin e të dhënavë për shkak të zhurmës mjedisore dhe reflektive të zërit.



#### INFORMACION

Niveli i presionit të zërit është më pak se 70 dBA.

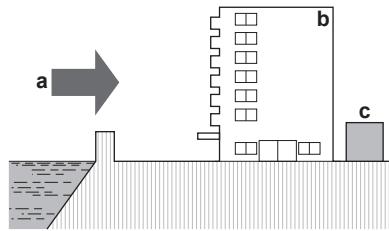
- Në vende ku në atmosferë ka prani piklash prej vaji mineralesh, spërka ose avull. Pjesët plastike mund të përkeqësohen dhe të bien ose mund të shkaktojnë rrjedhje uji.

NUK rekomandohet instalimi i njësisë në vendet vijuese, sepse mund të shkurtojnë jetëgjatësinë e njësisë:

- Aty ku voltazhi luhatet shumë
- Në automjete ose mjete lundrimi
- Aty ku ka prani të avullit acidik ose alkalik

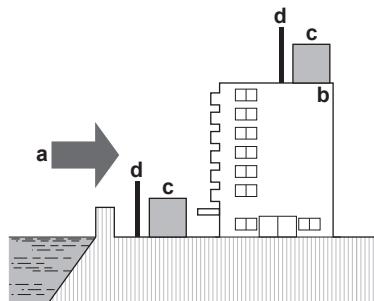
**Instalimi pranë detit.** Kontrolloni që njësia e jashtme NUK eksposozohet direkt eksposozohet me erën e detit. Kjo bëhet për të parandaluar gërryerjen e shkaktuar nga niveli i lartë i kripës në ajër, e cila mund të shkurtojë jetëgjatësinë e njësisë.

Instalonit njësinë e jashtme larg erës së detit.

**Shembull:** Mbrapa ndërtesës.

Nëse njësia e jashtme është e ekspozuar direkt me erën e detit, instaloni një pengues ere.

- Lartësia e penguesit të erës  $\geq 1.5 \times$  lartësia e njësisë së jashtme
- Mbani parasysh kërkesat e hapësirës kur instaloni penguesin e erës.



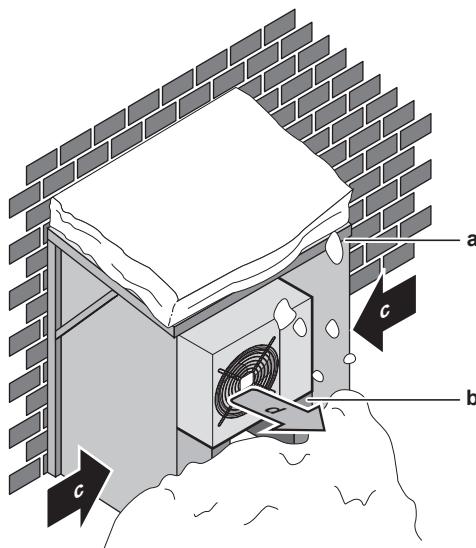
**a** Era e detit  
**b** Ndërtesa  
**c** Njësia e jashtme  
**d** Penguesi i erës

Njësia e jashtme është projektuar vetëm për instalim jashtë dhe për temperaturën ambienti brenda këtyre gamave:

Modaliteti i ftohjes	Modaliteti i ngrohjes
-10~46°C DB	-15~24°C DB

#### 6.1.2 Kërkesat shtesë të vendit të instalimit për njësinë e jashtme në kohë të ftohta

Mbronin njësinë e jashtme kundër reshjeve të drejtpërdrejta të dëborës dhe kujdesuni që njësia e jashtme të mos mbulohet KURRË me dëborë.



**a** Kapak dëbore ose strehë  
**b** Bazamenti  
**c** Drejtimi mbizotëruesh i erës  
**d** Dalja e ajrit

Rekomandohet lënia e të paktën 150 mm hapësirë të lirë poshtë njësisë (300 mm për zona me rënie të larta dëbore). Përveç kësaj, sigurohuni që njësia është e pozicionuar të paktën 100 mm mbi nivelin maksimal të dëborës që pritet të bjerë. Nëse nevojitet, ndërtoni një bazament. Shikoni "6.3 Fiksimi i njësisë së jashtme" [▶ 31] për më shumë informacione.

Në zona me reshje të mëdha dëbore është shumë e rëndësishme të zgjidhet një vend instalimi ku bora NUK ndikon te njësia. Nëse është e mundur rënia e pjesshme e dëborës, sigurohuni që bobina e shkëmbyesit të nxehtësisë NUK ndikohet nga dëbora. Nëse është e nevojshme, instaloni një kapak dëbore ose strehë dhe një bazament.

## 6.2 Hapja e njësisë

### 6.2.1 Rreth hapjes së njësisë

Në raste të caktuara, duhet ta hapni njësinë. **Shembull:**

- Kur lidhni tubacionin e ftohësit
- Kur bëni lidhjen e instalimeve elektrike
- Kur bëni mirëmbajtjen ose servisimin e njësisë



#### RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE

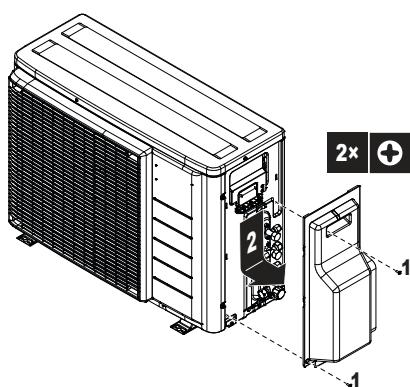
MOS e lini njësinë të pambikëqyrur kur hiqet kapaku i servisit.



#### RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE



#### RREZIK: RREZIK DJEGIEJE/PËRVËLIMI



## 6.3 Fiksimi i njësisë së jashtme

### 6.3.1 Rreth montimit të njësisë së jashtme

#### Kur

Njësia e jashtme dhe e brendshme duhet të montohen para se të lidhet tubacioni i ftohësit.

#### Ngarkesa tipike e punës

Montimi i njësisë së jashtme zakonisht përbëhet nga këto faza:

- 1 Sigurimi i strukturës së instalimit.
- 2 Instalimi i njësisë së jashtme.
- 3 Sigurimi i kullimit.
- 4 Mbrojtja e njësisë kundër borës dhe erës duke instaluar një kapak dëbore dhe plakë blokuese. Shikoni "[6.1 Përgatitja e vendit të instalimit](#)" [▶ 26].

### 6.3.2 Masat paraprake kur montoni njësinë e jashtme



#### INFORMACION

Lexo gjithashtu masat paraprake dhe kërkesat në kapitujt vijues:

- "["2 Masat paraprake të sigurisë së përgjithshme"](#)" [▶ 5]
- "["6.1 Përgatitja e vendit të instalimit"](#)" [▶ 26]

### 6.3.3 Sigurimi i strukturës së instalimit

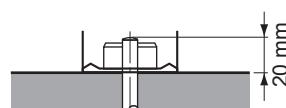
Kontrolloni fuqinë dhe nivelin e tokës së instalimit në mënyrë që njësia të mos shkaktojë ndonjë dridhje apo zhurmë në operim.

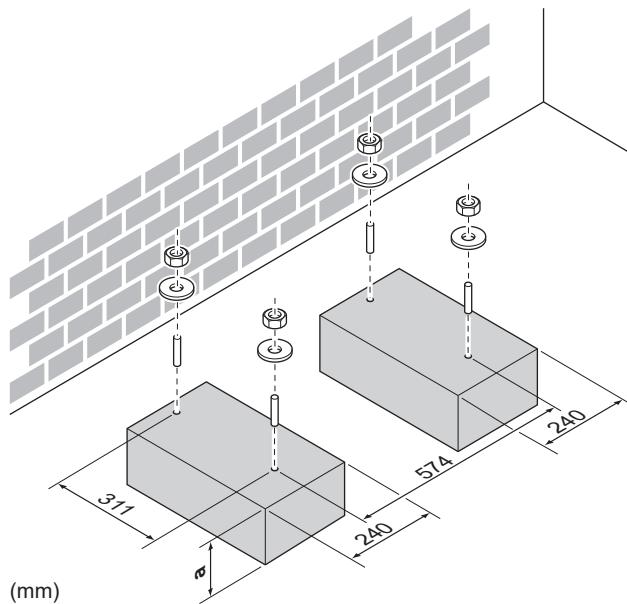
Përdorni një llistik kundër dridhjeve (siguruar nga instaluesi) në rastet kur dridhjet ato i transmetohen ndërtesës.

Njësia mund të instalohet direkt në një verandë betoni ose sipërfaqe tjetër të fortë për sa kohë ofron kullimin e duhur.

Fiksoni njësinë në mënyrë të sigurt me anë të bulonave të themelit në përputhje me vizatimin e themelit.

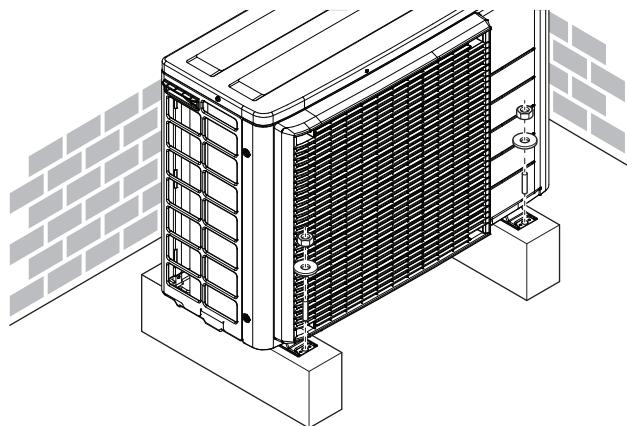
Përgatisni 4 sete bulonash spirance M8 ose M10, dado dhe rondele (siguruar nga instaluesi).





a 100 mm mbi nivelin e pritur të dëborës

#### 6.3.4 Instalimi i njësisë së jashtme



#### 6.3.5 Sigurimi i kullimit

- Sigurohuni që uji i kondensuar mund të hiqet si duhet.
- Instaloni njësinë në një bazë për t'u siguruar që ka kullim të përshtatshëm për të shhangur mbledhjen e akullit.
- Përgatisni një kanal për kullimin e ujit përreth burimit për të kulluar ujin e ndotur nga njësia.
- Shhangni rrjedhjen e ujit të kulluar mbi rrugën e kalimtarëve që të MOS bëhet e rrëshqitshme në rast të ngrirjes së temperaturave.
- Nëse e instaloni njësinë në një skelet, instaloni një pllakë kundër ujit brenda 150 mm nga ana fundore e njësisë për të parandaluar ujin që të hyjë në njësi dhe për të shhangur pikimin e ujit të kulluar (shikoni figurën e mëposhtme).



**NJOFTIM**

Nëse njësia instalohet në një klimë të ftohtë, merrni masat e duhura që uji i kondensuar NUK MUND të ngrijë.

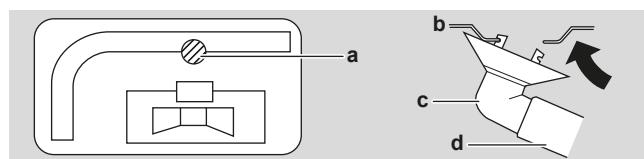
**NJOFTIM**

Nëse vrimat e kullimit të njësisë së jashtme janë të blokuara nga një bazë ose sipërfaqe dyshemeje, vendosni baza shtesë këmbësh  $\leq 30$  mm poshtë këmbës së njësisë së jashtme.

**INFORMACION**

Për informacione mbi alternativat e mundshme, kontaktoni distributorin tuaj.

- 1** Përdorni një kandele kullimi për drenazhin.
- 2** Përdorni një zorrë Ø16 mm (siguruar nga instaluesi).

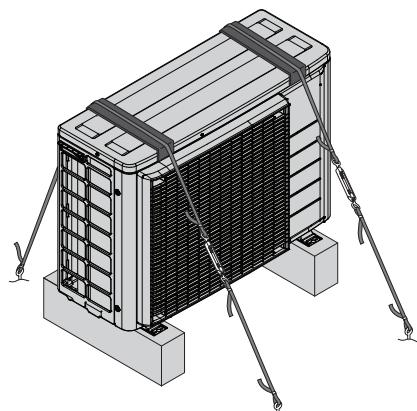


**a** Porta e kullimit  
**b** Korniza fundore  
**c** Kandelja e kullimit  
**d** Zorra (siguruar nga instaluesi)

### 6.3.6 Parandalimi i rrëzimit të njësisë së jashtme

Në rast se njësia instalohet në vende ku era e fortë mund të anojë njësinë, merrni këto masa:

- 1** Përgatisni 2 kabllo siç tregohet në ilustrimin vijues (furnizuar nga klienti).
- 2** Vendosni 2 kabllo mbi njësinë e jashtme.
- 3** Vendosni një fletë shtresë gome mes kabllove dhe njësisë së jashtme për të penguar kabllot të gërvishtin bojën (furnizuar nga klienti).
- 4** Bashkoni fundet e kabllove.
- 5** Shtrëngoni kabllot.



# 7 Instalimi i tubacionit

## Në këtë kapitull

7.1	Përgatitja e tubacionit të ftohësit .....	34
7.1.1	Kërkesat e tubacionit të ftohësit .....	34
7.1.2	Izolimi i tubacionit të ftohësit .....	35
7.1.3	Gjatësia e tubacionit të ftohësit dhe diferenca e lartësisë .....	35
7.2	Lidhja e tubacionit të ftohësit .....	36
7.2.1	Lidhja e tubacionit të ftohësit me njësinë e brendshme .....	36
7.2.2	Masat paraprake kur bëhet lidhja e tubacionit të ftohësit .....	36
7.2.3	Udhëzime kur kryen lidhjen e tubacionit të ftohësit.....	38
7.2.4	Udhëzimet përmes përthyerjeve e tubit.....	38
7.2.5	Ngjeshje e fundit të tubit .....	39
7.2.6	Lidhjet mes njësisë së jashtme dhe të brendshme duke përdorur reduktues .....	39
7.2.7	Përdorimi i valvulit të ndalimit dhe portës së shërbimit.....	41
7.2.8	Lidhja e tubacionit të ftohësit me njësinë e jashtme .....	42
7.3	Kontrolli i tubacionit të ftohësit .....	43
7.3.1	Rreth kontrollit të tubacionit të ftohësit .....	43
7.3.2	Masat paraprake kur kontrolloni tubacionin e ftohësit .....	43
7.3.3	Kontrolli përmes rrjedhjeve .....	44
7.3.4	Tharje me vakum.....	44

### 7.1 Përgatitja e tubacionit të ftohësit

#### 7.1.1 Kërkesat e tubacionit të ftohësit



#### INFORMACION

Lexoni gjithashtu masat paraprake dhe kërkesat në "2 Masat paraprake të sigurisë së përgjithshme" [▶ 5].

- **Materiali i tubacionit:** Bakër i butë acido-fosforik i deoksiduar
- **Diametri i tubacionit:**

#### Kategoria 40

Tubacioni i lëngjeve	2x Ø6,4 mm (1/4")
Tubacioni i gazrave	2x Ø9,5 mm (3/8")

#### Kategoria 50

Tubacioni i lëngjeve	2x Ø6,4 mm (1/4")
Tubacioni i gazrave	1x Ø9,5 mm (3/8") 1x Ø12,7 mm (1/2")

- **Shkalla e kalitjes dhe trashësia e tubacioneve:**

Diametri periferik (Ø)	Shkalla e kalitjes	Trashësia (t) <sup>(a)</sup>	
6,4 mm (1/4")	Kalitur (O)	≥0,8 mm	
9,5 mm (3/8")			
12,7 mm (1/2")			

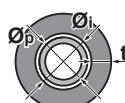
<sup>(a)</sup> Në varësi të legjislacionit në fuqi dhe presionit maksimal në gjendje të pune të njësisë (shihni "PS High" te pllaka e emrit të njësisë), mund të kërkohet një trashësi më e madhe e tubacionit.

Përdorimi i reduktuesve mund të kërkohet bazuar në njësinë e brendshme. Shikoni "7.2.6 Lidhjet mes njësisë së jashtme dhe të brendshme duke përdorur reduktues" [▶ 39] për më shumë informacione.

### 7.1.2 Izolimi i tubacionit të ftohësit

- Përdor sfungjër polietileni si material izolimi:
  - me një shkallë transferimi të nxehësisë mes 0,041 dhe 0,052 W/mK (0,035 dhe 0,045 kcal/mh°C)
  - me një rezistencë ndaj ngrohjes prej të paktën 120°C
- Trashësia e izolimit

Diametri periferik i tubit ( $\varnothing_p$ )	Diametri i brendshëm i izolimit ( $\varnothing_i$ )	Trashësia e izolimit (t)
6,4 mm (1/4")	8~10 mm	≥10 mm
9,5 mm (3/8")	12~15 mm	≥13 mm
12,7 mm (1/2")	14~16 mm	≥13 mm



Nëse temperatura është më e lartë se 30°C dhe lagështia është më e madhe se RH 80% (lagështia relative), trashësia e materialeve të izolimit duhet të jetë të paktën 20 mm për të parandaluar kondensimin mbi sipërfaqen e izolimit.

### 7.1.3 Gjatësia e tubacionit të ftohësit dhe diferenca e lartësisë

Sa më i shkurtër të jetë tubacioni i ftohësit, aq më mirë performanca e sistemit.

Gjatësitë e tubacionit dhe diferençat e lartësisë duhet jenë në përputhje me këto kërkesa.

Modeli	Kërkohet minimumi i hapësirës
Kategoria 40	1,2 m <sup>2</sup>
Kategoria 50	1,8 m <sup>2</sup>

Gjatësia më e shkurtër e lejuar për dhomë është 3 m.

Gjatësia e tubacionit të ftohësit për çdo njësi të brendshme	≤20 m
Gjatësia totale e tubacionit të ftohësit	≤30 m

	Diferencia e lartësisë jashtë-brenda	Diferencia e lartësisë brenda-jashtë
Njësia e jashtme e instaluar më lart se njësia e brendshme	≤15 m	≤7,5 m
Njësia e jashtme e instaluar më lart se të paktën 1 njësi e brendshme	≤7,5 m	≤15 m

## 7.2 Lidhja e tubacionit të ftohësit



### KUJDES

- Nuk duhet të ketë kallajisje ose saldim në terren për njësitë me ftohës R32 gjatë transportit.
- Gjatë instalimit të sistemit të ftohjes, bashkimi i pjesëve me të paktën njërën pjesë të ngarkuar duhet të kryhet duke marrë parasysh këto kërkesa:
  - ⇒ brenda hapësirave të zëna bashkimet jo të pérhershme nuk lejohen për ftohësin R32, pérveç bashkimeve që kryhen në terren dhe që lidhin drejtpërsëdrejtë njësinë e brendshme me tubacionin. Bashkimet që bëhen në terren dhe që lidhin drejtpërsëdrejtë tubacionin me njësitë e brendshme të lloji jo të pérhershëm.



### KUJDES

MOS e lidhni tubacionin e degës së fiksuar dhe njësinë e jashtme kur kryeni vetëm punë tubacioni pa lidhur njësinë e brendshme pér të shtuar një njësi tjetër të brendshme më vonë.



### ALARM

- Përdorni vetëm R32 si ftohës. Substancat e tjera mund të shkaktojnë shpërthime dhe aksidente.
- R32 përmban gazra serë të fluorinuara. Vlera e tyre pér ndikuar te ngrohja globale (GWP) është 675. MOS i lëshoni këto gazra në atmosferë.
- Kur ngarkoni ftohësin, përdorni GJITHMONË doreza dhe syze mbrojtëse.

### 7.2.1 Lidhja e tubacionit të ftohësit me njësinë e brendshme

#### Para lidhjes së tubacionit të ftohësit

Sigurohu që njësia e jashtme dhe e brendshme janë montuar.

#### Ngarkesa tipike e punës

Lidhja e tubacionit të ftohësit përfshin:

- Lidhja e tubacionit të ftohësit me njësinë e brendshme
- Lidhja e tubacionit të ftohësit me njësinë e jashtme
- Izolimi i tubacionit të ftohësit
- Mbajtja parasysh e udhëzimeve pér:
  - Lakimin e tubit
  - Zgjerimin e fundeve të tubit
  - Përdorimin e valvuleve të ndërprerjes

### 7.2.2 Masat paraprake kur bëhet lidhja e tubacionit të ftohësit



#### INFORMACION

Lexo gjithashtu masat paraprake dhe kërkesat në kapitujt vijues:

- "2 Masat paraprake të sigurisë së përgjithshme" [▶ 5]
- "7.1 Përgatitja e tubacionit të ftohësit" [▶ 34]


**RREZIK: RREZIK DJEGIEJE/PËRVËLIMI**

**KUJDES**

- MOS përdorni vaj mineral në pjesën ngjeshëse.
- MOS ripërdorni tubacionin nga instalimet e mëparshme.
- KURRË mos instaloni tharëse me këtë R32 për të garantuar jetëgjatësinë e saj. Materiali tharës mund të shpërbëhet dhe dëmtojë sistemin.

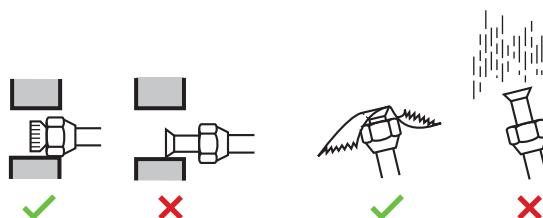

**KUJDES**

- Përdorni dadon e zgjerimit që është fiksuar në njësinë qendrore.
- Për të parandaluar rrjedhje të gazit, vendosni vaj ngrirjeje vetëm në brendësi të pjesës së zgjeruar. Përdorni vaj ngrirjeje për R32.
- MOS i përdorni sërisht kyçet.


**NJOFTIM**

Merr parasysh masat vijuese paraprake për tubacionin e ftoshësit:

- Shmang çdo gjë, përvèc përzierjes së ftoshësit të përcaktuar në ciklin e ftoshësit (p.sh. ajri).
- Përdor vetëm R32 kur shton ftoshës.
- Përdor vetëm veglat e instalimit (p.sh. kompleti i matësit të kolektorit), që përdoren ekskluzivisht për instalimet R32 për t'i rezistuar presionit dhe për të penguar materialet e huaja (p.sh. vajërat mineralë dhe lagështinë) nga përzierja në sistem.
- Instalo tubacionin që ngjeshja MOS t'i nënshtronhet tensionit mekanik.
- Mbroje tubacionin siç përshkruhet në tabelën vijuese për të penguar pisllëkun, lëngjet ose pluhurin nga hyrja në tubacion.
- Kujdes kur kalon tuba bakri nga muret (shiko figurën poshtë).



Njësia	Periudha e instalimit	Metoda e mbrojtjes
Njësia e jashtme	>1 muaj	Shtrëng tubin
	<1 muaj	Shtrëng tubin ose lidhe me ngjitëse
Njësia e brendshme	Pavarësisht periudhës	


**INFORMACION**

MOS e hap valvulin e ndalimit të ftoshësit para se të kontrollosh tubacionin e ftoshësit. Kur duhet të ngarkosh ftoshës shtesë rekamandohet hapja e valvulit të ndalimit të ftoshësit pas ngarkimit.

**ALARM**

Lidhni tubacionin e ftohësit në mënyrë të sigurt para se të vini kompresorin. Nëse tubacioni i ftohësit NUK është i lidhur dhe valvuli i ndërprerjes është i hapur kur vihet kompresori, atëherë kemi një thithje të ajrit brenda. Kjo do të shkaktojë presion anormal në ciklin e ftohjes, i cili mund të çojë në dëmtimin e pajisjeve dhe madje edhe në lëndim fizik.

**NJOFTIM**

Edhe nëse valvuli i ndalimit është i ndalur plotësisht, ftohësi mund të rrjedhë ngadalë. MOS e lini dadon e zgjerimit të hequr për një kohë të gjatë.

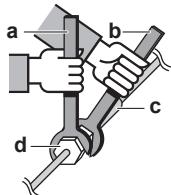
### 7.2.3 Udhëzime kur kryen lidhjen e tubacionit të ftohësit

Merrni parasysh udhëzimet vijuese kur lidhni tubat:

- Vidhni sipërfacon e brendshme të telit të zgjeruar me vaj eteri ose esteri kur lidhni dadon e telit të zgjeruar. Shtrëngojeni 3 ose 4 herë me dorë, para se ta shtrëngoni mirë.



- Përdorni GJITHMONË 2 çelësa së bashku kur lironi një dado të telit të zgjeruar.
- Përdorni GJITHMONË një çelës dhe çift rrotullues së bashku për të shtrënguar dadon e telit të zgjeruar kur lidhni tubacionin. Kjo kryhet për të parandaluar plasaritjen dhe rrjedhjet e dados.



**a** Çift rrotullues  
**b** Çelës  
**c** Bashkues tubacioni  
**d** Dado teli të zgjeruar

Madhësia e tubacionit (mm)	Çift rrotullues për shtrëngim (N·m)	Dimensionet e telit të zgjeruar (A) (mm)	Forma e telit zgjerues (mm)
Ø6,4	15~17	8,7~9,1	
Ø9,5	33~39	12,8~13,2	
Ø12,7	50~60	16,2~16,6	

### 7.2.4 Udhëzimet për përthyerjen e tubit

Përdor një përthyes për përthyerjen. Të gjitha përthyerjet e tubave duhet të jenë sa më të buta të jetë e mundur (rrezja e përthyerjes duhet të jetë 30~40 mm ose më e madhe).

## 7.2.5 Ngjeshje e fundit të tubit

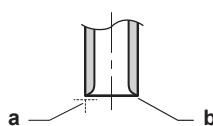


### KUJDES

- Ngjeshja e paplotë mund të shkaktojë rrjedhje të gazit të ftohësit.
- MOS ripërdor ngjeshje. Përdor ngjeshje të reja për të parandaluar rrjedhjen e gazit të ftohësit.
- Përdor dado ngjeshëse që përfshihen me njësinë. Përdorimi i dadove të ndryshme ngjeshëse mund të shkaktojë rrjedhjen e gazit të ftohësit.

**1** Priteni fundin e tubit me një prerës.

**2** Hiqni gërvimat me sipërfaqen prerëse përmbyt në mënyrë që ciflat MOS të hyjnë në tub.



- a** Prisni me saktësi në këndet e duhura.  
**b** Hiqni ciflat.

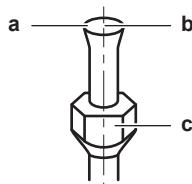
**3** Hiqni dadon e zgjerimit nga valvuli i ndërprerjes dhe vendoseni atë në tub.

**4** Zgjeroni tubin. Caktoni pikërisht pozicionin siç tregohet në figurën e mëposhtme.



	<b>Vegël ngjeshëse për R32 (lloj shtrëngimi)</b>	<b>Vegël tradicionale ngjethëse</b>	
		<b>Lloj shtrëngimi (Lloji Ridgid)</b>	<b>Lloji i dados anësore (Lloji Imperial)</b>
A	0~0,5 mm	1,0~1,5 mm	1,5~2,0 mm

**5** Kontrolloni që zgjerimi të kryhet si duhet.



- a** Sipërfaqja e brendshme e zgjerimit DUHET të jetë e përsosur.  
**b** Fundi i tubit DUHET të zgjerohet në mënyrë të barabartë në një rreth të përkryer.  
**c** Sigurouni që të përputhet dada e zgjerimit.

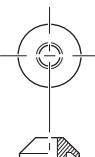
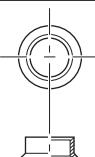
## 7.2.6 Lidhjet mes njësisë së jashtme dhe të brendshme duke përdorur reduktues

**Kategoria e kapacitetit total të njësisë së brendshme që mund të lidhet me këtë njësi të jashtme:**

<b>Njësia e jashtme</b>	<b>Kategoria e kapacitetit total të njësisë së brendshme</b>
2MXM40, 2AMXM40, 2AMXF40, 2MXF40	$\leq 6,0 \text{ kW}$
2MXM50, 2AMXM50, 2AMXF50, 2MXF50	$\leq 8,5 \text{ kW}$

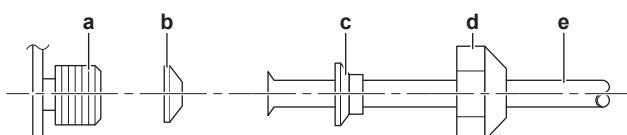
Porta	Kategoria	Reduktues
2MXM40, 2AMXM40		
A	15, 20, 25, 35	—
B	15, 20, 25, 35	—
2AMXF40		
A	25, 35	—
B	25, 35	—
2MXF40		
A	20, 25, 35	—
B	20, 25, 35	—
2MXM50, 2AMXM50		
A	15, 20, 25, 35, 42 <sup>(a)</sup>	—
B	15, 20, 25, 35	1+2
	42, 50	—
2AMXF50		
A	25, 35	—
B	25, 35	1+2
2MXF50		
A	20, 25, 35	—
B	20, 25, 35	1+2

<sup>(a)</sup> Përdor aksesorët opsionalë.

Lloji i reduktuesit	Lidhja
1	
2	

#### Shembull për lidhjen:

- Lidhja e një tubacioni  $\varnothing 9.5$  mm me një portë lidhjeje të tubacionit të gazit  $\varnothing 12.7$  mm



- a Portë lidhjeje e njësisë së jashtme
- b Lloji i reduktuesit 1
- c Lloji i reduktuesit 2
- d Dado zgjerimi për  $\varnothing 12.7$  mm
- e Tubacion ndërmjet njësive

Vishni portën e lidhjes së filetar të njësisë së jashtme ku dadoja e zgjerimit takon me vajin e ftohësit.



### NJOFTIM

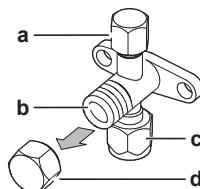
Përdorni një çelës të përshtatshëm për të shhangur dëmtimin e fijes së lidhjes duke e shtrënguar dadon e zgjerimit më tepër se duhet. Bëni kujdes MOS ta shtrëngoni dadon më tepër se duhet, përndryshe tubi më i vogël mund të dëmtohet (rreth 2/3-1x e përdredhjes normale).

#### 7.2.7 Përdorimi i valvulit të ndalimit dhe portës së shërbimit

##### Trajtimi i valvulit të ndalimit

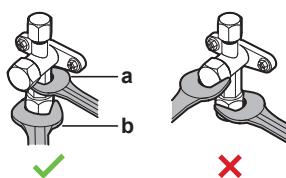
Merrni parasysh këto udhëzime:

- Valvulet e ndërprerjes mbyllen që në fabrikë.
- Figura vijuese tregon pjesët e valvulit të ndërprerjes që kërkohen kur përdoret valvuli.



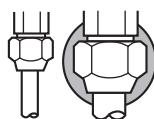
- a Porta e shërbimit dhe kasketa e portës së shërbimit  
 b Valvuli automatik  
 c Lidhja e tubacionit në ambient të hapur  
 d Kasketa e valvulit automatik

- Mbajini të dy dy valvulet e ndërprerjes të hapura gjatë përdorimit.
- MOS ushtroni forcë të tepërt ndaj valvulit automatik. Kjo gjë mund të thyejë trupin e valvulit.
- GJITHMONË kontrolloni të siguroni valvulin e ndërprerjes me një çelës, pastaj lironi ose shtrëngoni dadon e zgjeruar me një çift rrotullues. MOS e vendosni çelësin mbi kasketën e valvulit automatik, sepse mund të shkaktojë rrjedhje të ftohësit.



- a Çelës  
 b Çift rrotullues

- Kur pritet që presioni në gjendje pune do të jetë i ulët (p.sh. kur ftohja kryhet kur temperatura e jashtme e ajrit është e ulët), izoloni mjaftueshëm dadon e zgjeruar te valvuli i ndërprerjes në linjën e gazit me izolant silici për të parandaluar ngrirjen.

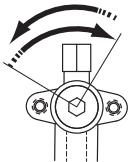


Izolant silici, sigurohuni që nuk ka boshillëqe.

##### Hapja/mbyllja e valvulit të ndalimit

- 1 Hiqni kapakun e valvulit të ndërprerjes.

- 2** Vendosni një çelës heksagon (ana e lëngjeve: 4 mm, ana e gazrave: 6 mm) te bishti i valvulit dhe rrotullojeni atë:



Në drejtim të kundërt të akrepave të orës për ta hapur  
Në drejtim të akrepave të orës për ta mbyllur

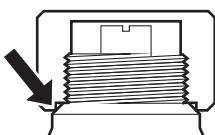
- 3** Kur valvuli i ndërprerjes NUK MUND të rrotullohet më, ndaloni rrotullimin.

- 4** Instaloni kapakun e valvulit të ndërprerjes.

**Rezultati:** Tani valvuli është i hapur/mbyllur.

#### Trajtimi i kapakut të valvulit me mbyllje automatike

- Kasketa e valvulit automatik është i izoluar aty ku tregohet me shigjetë. MOS e dëmtoni atë.



- Pas përdorimit të valvulit të ndërprerjes, shtrëngoni kasketën e valvulit automatik dhe kontrolloni për rrjedhje të ftohësit.

Kasketa e valvulit automatik	Tubacioni Ø (mm)	Çift rrotullues për shtrëngim (N·m)
Ana e lëngut	6,4	22~28
Ana e gazit	9,5	33~39
	12,7	49~59

#### Trajtimi i kapakut të shërbimit

- GJITHMONË përdorni një zorrë të pajisur me një gjilpërë depresori të valvulit, meqenëse porta e shërbimit është një valvul i llojit Schrader.
- Pas përdorimit të portës së shërbimit, shtrëngoni kasketën e portës së shërbimit dhe kontrolloni për rrjedhje të ftohësit.

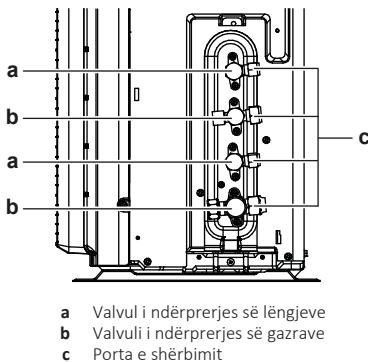
Artikulli	Çift rrotullues për shtrëngim (N·m)
Kasketa e portës së shërbimit	11~14

#### 7.2.8 Lidhja e tubacionit të ftohësit me njësinë e jashtme

- Gjatësia e tubacionit.** Mbajeni tubacionin e terrenit sa më shkurt të jetë i mundur.

- Mbrojtja e tubacionit.** Mbronit tubacionin e terrenit nga dëmtimi fizik.

- Bëni lidhjen e ftohësit të lëngut nga njësia e brendshme me valvulin e ndërprerjes së lëngut të njësisë së jashtme.



- 2** Bëni lidhjen e ftohësit të gazit nga njësia e brendshme me valvulin e ndërprerjes së gazit të njësisë së jashtme.



#### NJOFTIM

Rekomandohet që tubacioni i ftohësit mes njësisë së brendshme dhe të jashtme është i instaluar në një sistem tubash ose tubacioni i ftohësit është i veshur me ngjitëse.

### 7.3 Kontrolli i tubacionit të ftohësit

#### 7.3.1 Rreth kontrollit të tubacionit të ftohësit

Tubacioni **i brendshëm** i ftohësit të njësisë së jashtme është testuar në fabrikë përrjedhje. Ju duhet vetëm të kontrolloni tubacionin **e jashtëm** të ftohësit të njësisë së jashtme.

#### Para kontrollit të tubacionit të ftohësit

Sigurohuni që tubacioni i ftohësit është i lidhur mes njësisë së jashtme dhe asaj të brendshme.

#### Ngarkesa tipike e punës

Kontrolli i tubacionit të ftohësit në mënyrë tipike përbëhet nga fazat e mëposhtme:

- 1** Kontrolli përrjedhje në tubacionin e ftohësit.
- 2** Kryerja e tharjes me vakum për të hequr të gjithë lagështinë, ajrin ose azotin nga tubacioni i ftohësit.

Nëse ekziston mundësia e pranisë së lagështisë në tubacionin e ftohësit (për shembull, në tubacion mund të ketë hyrë ujë), së pari kryeni procedurën më poshtë të tharjes me vakum derisa të jetë hequr e gjithë lagështia.

#### 7.3.2 Masat paraprake kur kontrolloni tubacionin e ftohësit



#### INFORMACION

Lexo gjithashtu masat paraprake dhe kërkesat në kapitujt vijues:

- "2 Masat paraprake të sigurisë së përgjithshme" [▶ 5]
- "7.1 Përgatitja e tubacionit të ftohësit" [▶ 34]



#### NJOFTIM

Përdorni një pompë vakumi me 2 fazë me një valvul pa kthim, që mund të zbraset në një presion prej  $-100,7\text{ kPa}$  ( $-1,007\text{ atmosferë}$ ) ( $5\text{ Torrë absolutë}$ ). Sigurohuni që vaji i pompës nuk rrjedh në anë të kundërt me sistemin kur pompa nuk është në punë.

**NJOFTIM**

Përdorni këtë pompë vakumi ekskluzivisht për R32. Përdorimi i të njëjtës pompë për ftohës të tjerë mund të dëmtojë pompën dhe njësinë.

**NJOFTIM**

- Lidhni pompën e vakumit me portën e shërbimit të valvulit të ndërprerjes së gazrave.
- Sigurohuni që valvuli i ndërprerjes së gazrave dhe të lëngjeve janë të mbyllura mirë para kryerjes së testimit ose tharjes me vakum.

### 7.3.3 Kontrolli për rrjedhje

**NJOFTIM**

MOS e tejkaloni presionin maksimal të punës së njësisë (shikoni "PS High" në pllakën e emërtimit të njësisë).

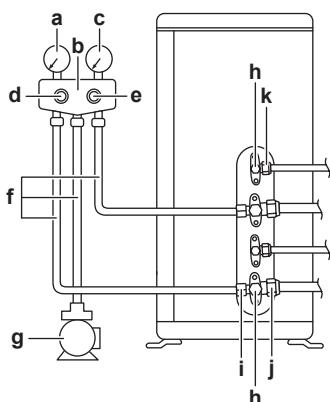
**NJOFTIM**

Sigurohuni të përdorni një zgjidhje të rekomanduar testimi me flluskë nga grosisti juaj. Mos përdorni ujë sapuni, i cili mund të shkaktojë plasaritjen e dadove ngjeshëse (ujti i sapunit mund të përmbajë kripë, e cila thithë lagështi që me ftohjen e tubacionit ngrin), dhe/ose çon në gjerryerjen e nyejve ngjeshëse (ujti i sapunit mund të përmbajë amoniak, i cili ka një efekt gjerryes mes dados ngjeshëse të tunxhit dhe flakërimit të bakrit).

- 1** Ngarkoni sistemin me gaz nitrogjeni deri te matësi në një presion prej të paktën 200 kPa (2 atmosferë). Rekomandohet mbajtja në presion deri në 3000 kPa (30 atmosferë) për të kapur rrjedhjet e vogla.
- 2** Kontrolloni për rrjedhje duke përdorur zgjidhjen e testimit me flluska për të gjitha lidhjet.
- 3** Shkarkoni të gjithë gazin nitrogen.

### 7.3.4 Tharje me vakum

Lidhni pompën e vakumit dhe kolektorin si më poshtë:



- |          |                                   |
|----------|-----------------------------------|
| <b>a</b> | Matësi i presionit të ulët        |
| <b>b</b> | Kolektori i matësit               |
| <b>c</b> | Matësi i presionit të lartë       |
| <b>d</b> | Valvuli i presionit të ulët (Lo)  |
| <b>e</b> | Valvuli i presionit të lartë (Hi) |
| <b>f</b> | Zorrat e ngarkimit                |
| <b>g</b> | Pompa e vakumit                   |
| <b>h</b> | Kasketat e valvulit               |
| <b>i</b> | Porta e shërbimit                 |
| <b>j</b> | Valvuli i ndërprerjes së gazrave  |

k Valvul i ndërprerjes së lëngjeve



### NJOFTIM

Lidhni pompën e vakumit me **të dy** portat e shërbimit të valvulit të ndërprerjes së gazrave.

- 1** Zbrazni sistemin derisa presioni në kolektor të tregojë -0,1 MPa (-1 bar).
  - 2** Lëreni siç është për 4-5 minuta dhe kontrolloni presionin:
- | Nëse presioni... | Pastaj...  |
|------------------|--|
| Nuk ndryshon     | Nuk ka lagështi në sistem. Kjo procedurë ka mbaruar. |
| Rritet           | Në sistem ka lagështi. Kaloni në hapin tjetër.       |
- 3** Zbrazni sistemin për të paktën 2 orë deri sa të arrijë presionin e kolektorit prej -0,1 MPa (-1 bar).
  - 4** Pas FIKJES së pompës, kontrolloni presionin për të paktën 1 orë.
  - 5** Nëse NUK arrini vakumin e synuar ose NUK MUND të ruani vakumin për 1 orë, bëni këto:
    - Kontrolloni sérish për rrjedhje.
    - Kryeni sérish tharje me vakum.



### NJOFTIM

Sigurohuni të hapni valvulin e ndërprerjes së gazrave pas instalimit të tubacionit dhe vakumit. Ekzekutimi i sistemit me valvulin mbyllur mund të prishë kompresorin.



### INFORMACION

Pas hapjes së valvulit të ndalimit, ekziston mundësia që presioni në tubacionin e ftohësit të MOS rritet. Kjo mund të shkaktohet nga p.sh. gjendja e mbyllur e valvulit të zgjerimit në qarkun e njësisë së jashtme, por NUK përfaqëson asnje problem për operimin e saktë të njësisë.

# 8 Ngarkimi i ftohësit

## Në këtë kapitull

8.1	Rreth ftohësit të ngarkimit .....	46
8.2	Rreth ftohësit.....	47
8.3	Masat paraprake kur ngarkoni ftohësin.....	48
8.4	Për të përcaktuar sasinë shtesë të ftohësit .....	48
8.5	Përcaktimi i sasisë së plotë të ringarkimit.....	48
8.6	Ngarkimi i ftohësit shtesë.....	48
8.7	Për të ngjitur etiketën e gazeve serrë të fluorinuara.....	49

### 8.1 Rreth ftohësit të ngarkimit

Njësia e jashtme është e ngarkuar me ftohës që nga dalja prej fabrike, por në disa raste mund të nevojiten të mëposhtmet:

Çfarë	Kur
Ftohës me mbushje shtesë	Kur gjatësia e përgjithshme e tubacionit të lëngjeve është më e madhe nga sa përcaktohet (shikoni më vonë).
Ftohës me rimbushje të plotë	<b>Shembull:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Kur zhvendoset sistemi.</li> <li>▪ Pas një rrjedhjeje.</li> </ul>

#### Ftohës me mbushje shtesë

Para mbushjes së ftohësit shtesë, sigurohuni që të kontrollohet tubacioni i ftohësit **të jashtëm** të njësisë së jashtme (testim për rrjedhje, tharje me vakuum).



#### INFORMACION

Në varësi të njësive dhe/ose kushteve të instalimit, mund të jetë e nevojshme lidhja e instalimeve elektrike para se të ngarkoni ftohësin.

Puna tipike – Zakonisht mbushja e ftohësit shtesë përbëhet nga fazat vijuese:

- 1 Përcaktimi nëse dhe sa duhet mbushje shtesë duhet të kryeni.
- 2 Nëse shihet e nevojshme, mbushet ftohësi shtesë.
- 3 Plotësimi i etiketës së gazrave serë të fluorinuar si dhe ngjitja e saj brenda njësisë së jashtme.

#### Ftohës me rimbushje të plotë

Para mbushjes së ftohësit shtesë, sigurohuni që të kryhen veprimet vijuese:

- 1 I gjithë ftohësi rikuperohet nga sistemi.
- 2 Kontrollohet tubacioni **i jashtëm** i njësisë së jashtme (testim për rrjedhje, tharje me vakuum).
- 3 Kryhet tharja me vakuum i tubacionit të ftohësit **të brendshëm** të njësisë së jashtme.

**NJOFTIM**

Para ringarkimit të plotë, kryeni tharje me vakuum edhe në tubacionin **e brendshëm** të ftohësit të njësisë së jashtme.

Puna tipike – Zakonisht ftohësi me rimbushje të plotë përbëhet nga fazat vijuese:

- 1 Përcaktimi i sasisë së ftohësit për mbushje.
- 2 Ngarkimi i ftohësit.
- 3 Plotësimi i etiketës së gazrave serë të fluorinuar si dhe ngjitja e saj brenda njësisë së jashtme.

## 8.2 Rreth ftohësit

Ky produkt përmban gazra serë me fluor. MOS i lësho gazrat në atmosferë.

Lloji i ftohësit: R32

Vlera e mundshme e ngrohjes globale (GWP): 675

**NJOFTIM**

Legjislacioni në fuqi për **gazrat serë me fluor** kërkon që ngarkimi i ftohësit të njësisë të tregohet si në peshë ashtu edhe në ekivalentin CO<sub>2</sub>.

**Formula për të llogaritur sasinë në tonet ekuivalente të CO<sub>2</sub>:** Vlera GWP e ftohësit × Ngarkesa totale e ftohësit [në kg] / 1000

Ju lutemi kontaktoni instaluesin tuaj për më shumë informacion.

**ALARM: MATERIAL I NDEZSHËM**

Ftohësi brenda kësaj njësie digjet lehtësisht.

**ALARM: MATERIAL QË NUK MERR FLAKË LEHTË**

Ftohësi brenda kësaj njësie digjet lehtësisht.

**ALARM**

Pajisa do të ruhet në një dhomë pa burime ndezjesh me operim të vazhdueshëm (shembull: flakë të hapura, një pajisje me gaz ose një ngrohës me energji elektrike).

**ALARM**

- MOS i shpo apo digj pjesët e ciklit të ftohësit.
- MOS përdor materiale pastrimi ose mjete për të përspejtuar procesin e heqjes së akullit ndryshe nga ato që rekandohen nga prodhuesi.
- Ki parasysh që ftohësi brenda sistemit është pa aromë.

**ALARM**

Ftohësi brenda njësisë është pak i djegshëm, por normalisht NUK shkakton rrjedhje. Nëse ftohësi rrjedh në dhomë dhe bie në kontakt me zjarrin nga një djegës, ngrohëse apo furnelë, kjo mund të shkaktojë zjarr ose formimin e një gazi të dëmshëm.

Fikni çdo pajisje ngrohëse të djegshme, ajrosni dhomën dhe kontaktoni distributorin ku keni blerë njësinë.

MOS e përdorni njësinë derisa një person shërbimit të konfirmojë që pjesa nga e cila ka rrjedhë ftohësi është riparuar.

**ALARM**

KURRË mos prekni në mënyrë të drejtpërdrejtëasnë ftohës me rrjedhje aksidentale. Kjo mund të rezultojë në plagë të rënda të shkaktuara nga morthi.

### 8.3 Masat paraprake kur ngarkoni ftohësin

**INFORMACION**

Lexo gjithashtu masat paraprake dhe kërkesat në kapitujt vijues:

- "2 Masat paraprake të sigurisë së përgjithshme" [▶ 5]
- "7.1 Përgatitja e tubacionit të ftohësit" [▶ 34]

### 8.4 Për të përcaktuar sasinë shtesë të ftohësit

Nëse gjatësia e tubacionit të lëngjeve është...	Pastaj...
≤20 m	MOS shton ftohës shtesë.
>20 m	R=(gjatësia totale (m) e tubacionit të lëngjeve–20 m)×0,020 R=Ngarkesë shtesë (kg) (rrumbullakosur në njësi prej 0,1 kg)

**INFORMACION**

Gjatësia e tubacionit është gjatësia me të vetmin drejtim të tubacionit të lëngut.

### 8.5 Përcaktimi i sasisë së plotë të ringarkimit

**INFORMACION**

Nëse është i nevojshëm një ringarkim i plotë, ngarkesa totale e ftohësit është: ngarkesa e ftohësit që kur del nga fabrika (shikoni pllakën e emrit të njësisë) + sasinë shtesë të përcaktuar.

### 8.6 Ngarkimi i ftohësit shtesë

**ALARM**

- Përdorni vetëm R32 si ftohës. Substancat e tjera mund të shkaktojnë shpërthime dhe aksidente.
- R32 përmban gazra serë të fluorinuara. Vlera e tyre për ndikuar te ngrohja globale (GWP) është 675. MOS i lëshoni këto gazra në atmosferë.
- Kur ngarkoni ftohësin, përdorni GJITHMONË doreza dhe syze mbrojtëse.

**KUJDES**

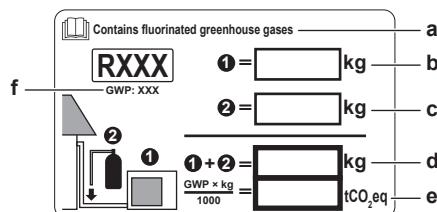
Për të shmangur shkatërrimin e kompresorit, MOS ngarkoni më shumë se sasia e specifikuar e ftohësit.

**Kushti paraprak:** Para ngarkimit të ftohësit, sigurohuni që tubacioni i ftohësit është i lidhur dhe i kontrolluar (testimi për rrjedhje dhe tharje me vakum).

- 1 Lidhni cilindrin e ftohësit me portën e shërbimit.
- 2 Ngarkoni sasinë shtesë të ftohësit.
- 3 Hapni valvulin e ndërprerjes së gazrave.

## 8.7 Për të ngjitur etiketën e gazeve serrë të fluorinuara

- 1 Plotësoni etiketën si vijon:



- a Nëse me njësinë dorëzohet një etiketë për gazrat serë me fluor në shumë gjuhë (shikon aksesorët), hiqni gjuhën e aplikuar dhe ngjiteni mbi a.
- b Ngarkimi i ftohësit nga fabrika: shikonit plakën e emrit të njësisë
- c Sasia shtesë e ftohësit është ngarkuar
- d Sasia e plotë e ftohësit
- e **Sasia e emetimeve të gazrave serë të fluoruar** të ngarkesës së plotë të ftohësit shprehur si tone të barasvlershme me CO<sub>2</sub>.
- f GWP = Potencial për ngrohje globale

**NJOFTIM**

Legjislacioni në fuqi për **gazrat serë me fluor** kërkon që ngarkimi i ftohësit të njësisë të tregohet si në peshë ashtu edhe në ekuivalentin CO<sub>2</sub>.

**Formula për të llogaritur sasinë në tonet ekuivalente të CO<sub>2</sub>:** Vlera GWP e ftohësit × Ngarkesa totale e ftohësit [në kg] / 1000

Përdor vlerën GWP që tregohet në etiketën e ngarkesës së ftohësit.

- 2 Ngjitni etiketën në brendësi të njësisë së jashtme, pranë valvulës së bllokimit të gazit dhe të lëngut.

# 9 Instalimi elektrik

## Në këtë kapitull

9.1	Rreth lidhjes së instalimeve elektrike.....	50
9.1.1	Masat paraprake kur kryen lidhjet e instalimeve elektrike.....	50
9.1.2	Udhëzimet kur kryen lidhjet e instalimeve elektrike.....	52
9.1.3	Specifikimet e përbërësve standardë të instalimeve elektrike .....	53
9.2	Lidhja e instalimeve elektrike me njësinë e jashtme .....	53

### 9.1 Rreth lidhjes së instalimeve elektrike

#### Para se të bëni lidhjen e instalimeve elektrike

Kontrolloni që:

- Tubacioni i ftohësit është i lidhur dhe kontrolluar
- Tubacioni i ujit është i lidhur

#### Ngarkesa tipike e punës

Lidhja e instalimeve elektrike zakonisht përbëhet nga këto faza:

- 1 Garantimi që sistemi i furnizimit me energji elektrike përputhet me specifikimet elektrike të njësive.
- 2 Lidhja e instalimeve elektrike me njësinë e jashtme.
- 3 Lidhja e instalimeve elektrike me njësinë e brendshme.
- 4 Lidhja me furnizim kryesor me energji elektrike.

#### 9.1.1 Masat paraprake kur kryen lidhjet e instalimeve elektrike



##### ALARM

Pajisja do të instalohet në përputhje me rregullat kombëtare të instalimeve elektrike.



##### RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE



##### INFORMACION

Lekoni gjithashtu masat paraprake dhe kërkesat në "2 Masat paraprake të sigurisë së përgjithshme" [▶ 5].



##### INFORMACION

Gjithashtu lekoni "9.1.3 Specifikimet e përbërësve standardë të instalimeve elektrike" [▶ 53].



##### ALARM

- Të gjitha instalimet DUHET të kryhen nga një elektricist i autorizuar dhe DUHET të jenë në përputhje me legjislacionin në fuqi.
- Kryeni lidhjet elektrike tek instalimet e montuara.
- Të gjithë përbërësit në vend dhe të gjitha punimet elektrike DUHET të përputhen me legjislacionin në fuqi.

**ALARM**

- Nëse furnizimit me energji elektrike i mungon faza-N ose është e gabuar, pajisja mund të prishet.
- Vendos tokëzimin e duhur. MOS e tokëzo njësinë në një tub utiliteti, amortizator shtypës apo në tokëzimet e telefonit. Tokëzimi i papërfunduar mund të shkaktojë goditje elektrike.
- Instalo siguresat e kërkuara ose siguresat e qarkut.
- Siguroj instalimet elektrike me lidhëse kabllosh që kabllot të mos bin në kontakt me tehet e mprehta apo tubacionin, veçanërisht në anën e presionit të lartë.
- MOS përdor tela me ngjitimë, tela të bllokuar përcues, zgjatues ose lidhje nga një shpërndarës qendror. Ato mund të shkaktojnë mbinxehje, goditje elektrike ose zjarr.
- MOS instalo kondensator të një fazë të përparuar, sepse kjo njësi është e pajisur me një inverter. Kondensatori i fazës së përparuar ul rendimentin dhe mund të shkaktojë aksidente.

**ALARM**

GJITHMONË përdor kabllo me shumë bërthama për kabllot e furnizimit me energji elektrike.

**ALARM**

Përdorni një lloj çelësi për ndërprerje me të gjitha polet me të paktën 3 mm mes hapësirave të pikës së kontaktit që ofrojnë ndërprerje të plotë sipas kategorisë III të mbitensiononit.

**ALARM**

Nëse kordoni i korrentit është i dëmtuar, DUHET të ndërrohet nga prodhuesi, agjenti i shërbimit ose persona të ngjashëm të kualifikuar për të shmangur një rrezik.

**ALARM**

MOS e lidhni furnizimin e energjisë me njësinë e brendshme. Kjo mund të rezultojë në shok elektrik ose zjarr.

**ALARM**

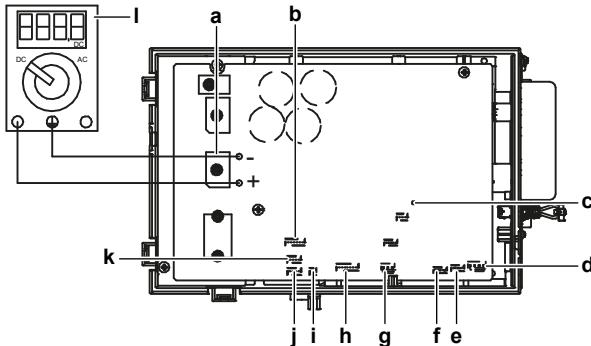
Sistemin e instalimit të ndërlidhjes mbajeni larg tubave të bakrit pa izolim termal, sepse mund të jenë shumë të nxehta.

**RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE**

Të gjitha pjesët elektrike (përfshirë kondensatorët) marrin korrent nga furnizimi me energji. Mos i prekni me duar të zhveshura.


**RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE**

Shkëputni furnizimin me energji elektrike për më shumë se 10 minutave dhe matni voltazhin te terminalat e kondensatorëve të qarkut kryesor ose përbërësve elektrikë para shërbimit. Voltazhi DUHET të jetë më i vogël se 50 V DC para se të prekni përbërësit elektrikë. Për vendndodhjen e terminaleve, shikoni skemën e instalimeve elektrike.

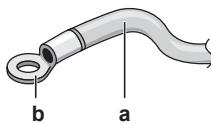


- a** DB1 urë diode
- b** S90 tel termistori
- c** LED A
- d** S40 tel i relesë së mbingarkesës termale
- e** S20 bobinë valvuli e zgjerimit elektronik për dhomën A (e bardhë)
- f** S21 bobinë valvuli e zgjerimit elektronik për dhomën B (e kuqe)
- g** S80 lidhës teli të valvulit me 4 drejtime (i bardhë)
- h** S70 tel i motorit të ventilatorit
- i** S99 kyçi i ngrohjes
- j** S91 tel i termistorit të lëngut (i kuq)
- k** S92 tel i termistorit të gazit (i bardhë)
- l** Multimatësi (gama e voltazhit DC)

### 9.1.2 Udhëzimet kur kryen lidhjet e instalimeve elektrike

Mbani këto parasysh:

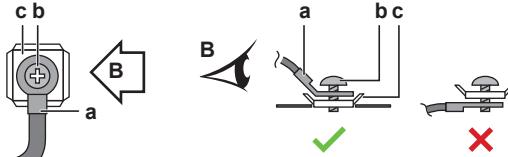
- Nëse përdoren telat e bllokuar të përcuesit, instaloni një terminal të rrumbullakët të stilit dredhë në fund të telit. Vendosni terminalin e rrumbullakët i llojit dredhë në tel deri te pjesa e mbuluar dhe shtrëngoni terminalin me mjetin e duhur.



- a** Teli i bllokuar i përcuesit
- b** Terminal i rrumbullakët i llojit dredhë

- Përdorni metodat vijuese për instalimin e telave:

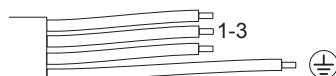
Lloji i telit	Metoda e instalimit
Tel me tek bërthamë	 <b>a</b> Tel i përdredhur me tek bërthamë <b>b</b> Vidhë

Lloji i telit	Metoda e instalimit
Tel i bllokuar përcuesi me terminal të rrumbullakët të llojit dredhë	 <p><b>a</b> Terminal  <b>b</b> Vidhë  <b>c</b> Rondele e sheshtë  <b>O</b> Lejohet  <b>X</b> NUK lejohet</p>

### Çifte rrotullues për shtrëngim

Artikulli	Çift rrotullues për shtrëngim (N•m)
M4 (X1M)	1,2
M4 (tokëzim)	

- Teli i tokëzuar mes mbajtësit të instalimeve dhe terminalit duhet të jetë më i gjatë se telat e tjera.

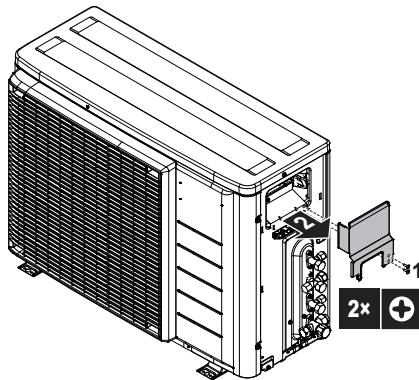


### 9.1.3 Specifikimet e përbërësve standardë të instalimeve elektrike

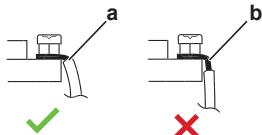
Përbërësi	Voltazhi	220~240 V
Kablloja e korrentit	Faza	1~
	Frekuenca	50 Hz
	Lloji i telit	Kabllo me 3 bërtama 2,5 mm <sup>2</sup> H05RN-F (60245 IEC 57) H07RN-F (60245 IEC 66)
		Kabllo me 3 bërtama 4,0 mm <sup>2</sup> H07RN-F (60245 IEC 66)
Kablloja e ndërlidhjes (brenda↔jashtë)		Kabllo me 4 bërtama 1,5 mm <sup>2</sup> ose 2.5 mm <sup>2</sup> dhe që përdoret për 220~240 V H05RN-F (60245 IEC 57)
Çelësi i rekomanduar		16 A
Pajisja reziduale korrenti		DUHET të jetë në përputhje me ligjin në fuqi

## 9.2 Lidhja e instalimeve elektrike me njësinë e jashtme

- Hiqni kapakun e kutisë së çelësit (2 vidha).

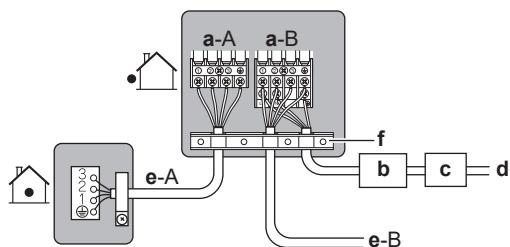


**2** Hiqni izolimin (20 mm) nga telat.



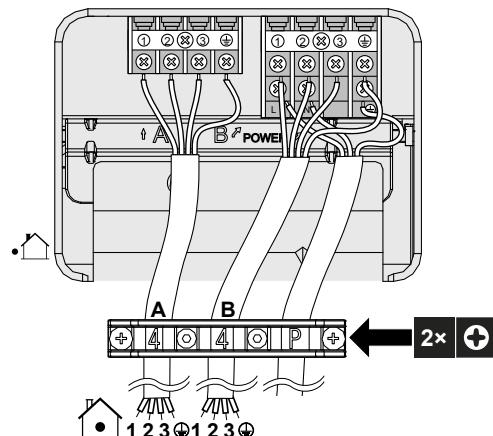
- a Hiqni fundin e telit deri në këtë pikë
- b Gjatësia e tepertë e rripit mund të shkaktojë shok elektrik ose rrjedhje

- 3** Lidhni telat mes njësive të brendshme dhe të jashtme që të përputhen numrat e terminaleve. Sigurohuni të përputhni simbolet për tubacionin dhe i instalimet elektrike.
- 4** Sigurohuni të lidhni instalimet e duhura elektrike me dhomën e korrigjimit (A te A, B te B).



- a Terminali për dhomën (A, B)
- b Çelësi
- c Çelës për rrjedhje të tokëzimit
- d Instalimet elektrike të energjisë
- e Teli i ndërlidhjes për dhomën (A, B)
- f Mbajtësia e telave

- 5** Shtrëngoni mirë vidhat terminale duke përdorur një kaçavidë Phillips.
- 6** Kontrolloni që telat nuk shkëputen duke i tërhequr ato ngadalë.
- 7** Siguroni mirë mbajtësen e telave për të shmangur tension të jashtëm mbi pikat terminale të telave.
- 8** Kaloni lidhjet elektrike nga pjesa e prerë në fund të pllakës së mbrojtjes.
- 9** Sigurohuni që lidhjet elektrike nuk bien në kontakt me tubacionin e gazrave.



**10** Ritakoni kapakun e kutisë së çelësit dhe kapakun e shërbimit.

# 10 Përfundimi i instalimit të njësisë së jashtme

## 10.1 Përfundimi i instalimit të njësisë së jashtme



### RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE

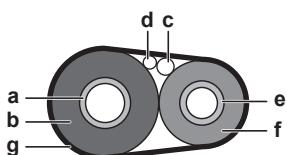
- Kontrolloni që sistemi të jetë tokëzuar si duhet.
- Ndërpritni furnizimit me energji para kryerjes së shërbimit.
- Instaloni kapakun e kutisë së çelësit para se të lidhni furnizimin me energji.



### NJOFTIM

Rekomandohet që tubacioni i ftohësit mes njësisë së brendshme dhe të jashtme është i instaluar në një sistem tubash ose tubacioni i ftohësit është i veshur me ngjitése.

- 1** Izoloni dhe fiksoni tubacionin e ftohësit dhe kabllot si vijon:



- |          |                                |
|----------|--------------------------------|
| <b>a</b> | Tubi i gazrave                 |
| <b>b</b> | Izolimi i tubit të gazrave     |
| <b>c</b> | Kablloja e ndërlidhjes         |
| <b>d</b> | Instalimet në terren (nëse ka) |
| <b>e</b> | Tubi i lëngjeve                |
| <b>f</b> | Izolimi i tubit të lëngjeve    |
| <b>g</b> | Ngjitësja                      |

- 2** Instaloni kapakun e shërbimit.

## 10.2 Mbyllja e njësisë së jashtme

- 1** Mbylli kapakun e kutisë së çelësit.
- 2** Mbylli kapakun e shërbimit.



### NJOFTIM

Kur mbylli kapakun e njësisë së jashtme, sigurohuni që çifti rrotullues shtrëngues NUK tekalon 4,1 N•m.

# 11 Konfigurimi

## Në këtë kapitull

11.1	Rreth cilësimit të ndalimit të modalitetit ECONO .....	57
11.1.1	Aktivizimi i cilësimit të ndalimit të modalitetit ECONO .....	57
11.2	Rreth modalitetit të heshtjes natën .....	58
11.2.1	Aktivizimi i modalitetit të heshtjes natën .....	58
11.3	Rreth kyçit të modalitetit të ngrohjes .....	58
11.3.1	Aktivizimi i kyçit të modalitetit të ngrohjes .....	58
11.4	Rreth funksionit të kursimit të elektricitetit në gatishmëri .....	59
11.4.1	Aktivizimi i funksionit të kursimit të elektricitetit në gatishmëri .....	59

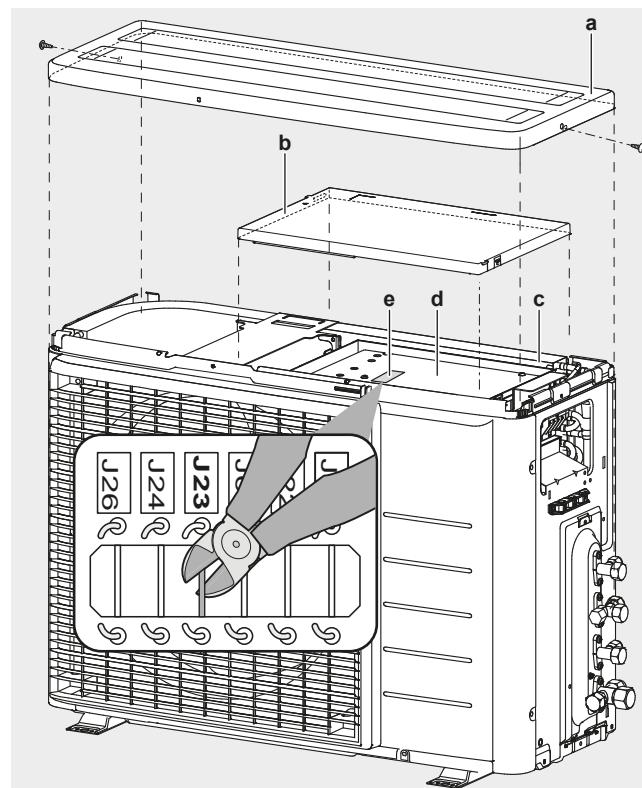
### 11.1 Rreth cilësimit të ndalimit të modalitetit ECONO

Ky cilësim çaktivizon sinjalin e kontrollit të hyrjes nga ndërfaqja e përdoruesit. Përdorni këtë cilësim kur doni të bllokoni marrjen e kontolleve të hyrjes (ftohjes/ ngrohjes) nga ndërfaqet e përdoruesit të njësisë së brendshme.

#### 11.1.1 Aktivizimi i cilësimit të ndalimit të modalitetit ECONO

**Kushti paraprak:** Furnizimi kryesor me energji DUHET të jetë i fikur.

- 1 Hiqni pllakën e sipërme të njësisë së jashtme (2 vidhat anash)
- 2 Hiqni kapakun e kutisë elektrike duke e rrëshqitur atë. Bëni kujdes mos të përkulni kanxhën e kutisë elektrike.
- 3 Prisni telin e shkurtër bashkues (J23).



- a Pllaka e sipërme
- b Kapaku i kutisë elektrike
- c Kutia elektrike
- d PCB
- e Telat e shkurtër bashkues PCB

- 4 Instaloni sërish kapakun e kutisë elektrike dhe pllakën e sipërme në mënyrë të kundërt dhe aktivizoni furnizimin me energji elektrike.

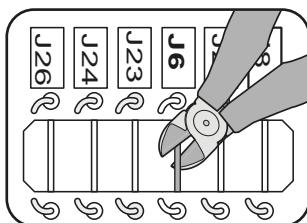
## 11.2 Rreth modalitetit të heshtjes natën

Funksioni i modalitetit të heshtjes natën e bën njësinë e jashtme të punojë më në heshtje natën. Kjo redukton kapacitetin e ftohjes të njësisë. Sqaroni klientin përmes modalitetin e heshtjes natën dhe konfirmoni nëse ai do ta përdorë këtë modalitet.

### 11.2.1 Aktivizimi i modalitetit të heshtjes natën

**Kushti paraprak:** Furnizimi kryesor me energji DUHET të jetë i fikur.

- 1 Hiqni pllakën e sipërme dhe kapakun e kutisë elektrike të njësisë së jashtme (shikoni "11.1.1 Aktivizimi i cilësimit të ndalimit të modalitetit ECONO" [▶ 57])
- 2 Prisni telin e shkurtër bashkues J6.



- 3 Instaloni sërish pllakën e sipërme dhe kapakun e kutisë elektrike.



#### KUJDES

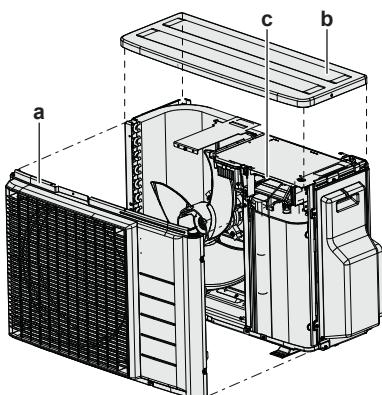
Kur instaloni sërish kapakun e kutisë elektrike, bëni kujdes të mos e kapni telin e motorit të ventilatorit.

## 11.3 Rreth kyçit të modalitetit të ngrohjes

Kyçi i modalitetit të ngrohjes e kufizon njësinë të përdorë ngrohjen.

### 11.3.1 Aktivizimi i kyçit të modalitetit të ngrohjes

- 1 Hiqni pllakën e sipërme (2 vidha) dhe pllakën e përparme (8 vidha).
- 2 Për të caktuar kyçin e modalitetit të heshtjes hiqni lidhësin S99.
- 3 Për të rivendosur modalitetin e pompës së ngrohjes (ftohje/ngrohje), futni sërisht lidhësin në prizë.



- a Pllaka e përparme
- b Pllaka e sipërme
- c Lidhësi S99

Modaliteti	Lidhësi S99
Pompa e ngrohjes (ftohje, ngrohje)	Lidhur
Vetëm ngrohje	Shkëputur

**4** Instaloni sërisht pllakën e sipërme dhe pllakën e përparme.



#### INFORMACION

Në modalitetin e ngrohjes disponohet gjithashtu përdorimi i detyruar.

## 11.4 Rreth funksionit të kursimit të elektricitetit në gatishmëri

Funksioni i kursimit të elektricitetit në gatishmëri:

- FIK furnizimi me energji për njësinë e jashtme dhe,
- NDEZ modalitetin e kursimit të energjisë në gatishmëri te njësia e brendshme.

Funksioni i kursimit të elektricitetit në gatishmëri punon me këto njësi:

FTXM, FTXP, FTXJ, FVXM, ATXF

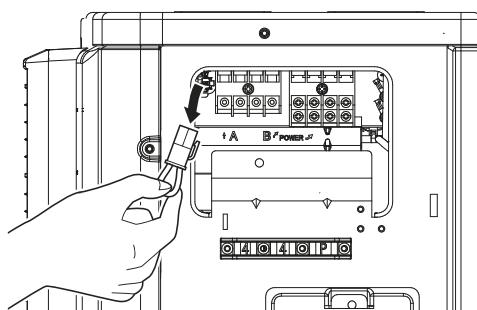
Nëse përdoret një njësi e brendshme, lidhësi për kursimin e elektricitetit në gatishmëri duhet të futet në prizë.

Funksioni i kursimit të elektricitetit në gatishmëri është i fikur para dërgimit.

### 11.4.1 Aktivizimi i funksionit të kursimit të elektricitetit në gatishmëri

**Kushti paraprak:** Furnizimi kryesor me energji DUHET të jetë i fikur.

- 1** Hiqni kapakun e shërbimit.
- 2** Shkëputni lidhësin përzgjedhës të kursimit të elektricitetit në gatishmëri.



- 3** Ndizni çelësin e furnizimit kryesor me energji.

# 12 Vënia në punë

## Në këtë kapitull

12.1	Pamja e përgjithshme: Autorizimi .....	60
12.2	Masat paraprake kur jep autorizim .....	60
12.3	Lista e plotë para komisionimit .....	60
12.4	Lista e plotë gjatë komisionimit .....	61
12.5	Përdorimi provë dhe testimi .....	61
12.5.1	Kryerja një testimi .....	61
12.6	Nisja e një njësisë të jashtme .....	62

### 12.1 Pamja e përgjithshme: Autorizimi

Ky kapitull përshkruan se çfarë duhet të bësh dhe dish pér të autorizuar sistemin pasi të jetë instaluar.

#### Ngarkesa tipike e punës

Zakonisht komisionimi kalon në këto faza:

- 1 Kontrollimi i "Kontrollo listën e artikujve para autorizimit".
- 2 Kryerja e një testimi pér sistemin.

### 12.2 Masat paraprake kur jep autorizim

	<b>INFORMACION</b>
	Gjatë periudhës së funksionimit të parë të njësisë, energjia e kërkuar mund të jetë më e lartë se ajo e konstatuar në pllakën e markës së njësisë. Ky fenomen është shkaktuar nga kompresori, i cili ka nevojë pér një kohë të vazhdueshme funksionimi prej 50 orësh para arritjes së operimit normal dhe konsumimit të qëndrueshëm të energjisë.
	<b>NJOFTIM</b>
	GJITHMONË përdorni njësinë me rezistorët elektrikë dhe/ose sensorët/çelësat e presionit. Nëse JO, mund të ndodhë djegia e kompresorit.
	<b>NJOFTIM</b>
	GJITHMONË kompletoni tubacionin e ftohësit të njësisë para se ta operoni. Nëse JO, kompresori do të prishet.

### 12.3 Lista e plotë para komisionimit

Pas instalimit të njësisë, së pari kontrolloni elementet e renditura më poshtë. Pasi të jenë kryer të gjitha kontrolllet, njësia duhet të mbylljet. Ndizni njësinë pas mbylljes.

<input type="checkbox"/>	<b>Njësia e brendshme</b> është e montuar si duhet.
<input type="checkbox"/>	<b>Njësia e jashtme</b> është montuar siç duhet.
<input type="checkbox"/>	Sistemi është <b>tokëzuar</b> siç duhet dhe terminalat e tokëzimit janë shtrënguar.

<input type="checkbox"/>	<b>Voltazhi i furnizimit me energji elektrike</b> përputhet me voltazhin në etiketën identifikuese të njësisë.
<input type="checkbox"/>	NUK ka <b>lidhje të lira</b> ose përbërës të dëmtuar elektrikë në kutinë e çelësit.
<input type="checkbox"/>	NUK ka <b>përbërës të dëmtuar</b> ose <b>tuba të ngjeshur</b> në pjesën e brendshme të njësive të brendshme dhe jashtme.
<input type="checkbox"/>	<b>NUK ka rrjedhje të ftohësit.</b>
<input type="checkbox"/>	<b>Tubat e ftohësit</b> (të gazit dhe lëngut) janë të izoluara termikisht.
<input type="checkbox"/>	Madhësia e duhur e tubit instalohet dhe <b>tubat</b> izolohen siç duhet.
<input type="checkbox"/>	<b>Valvulet e ndalimit</b> (gazit dhe lëngjeve) në njësinë e jashtme janë plotësisht të hapura.
<input type="checkbox"/>	<b>Kullimi</b> Sigurohuni që kullimi qarkullon pa probleme. <b>Pasoja e mundshme:</b> Uji i kondensuar mund të pikojë.
<input type="checkbox"/>	Njësia e brendshme merr sinjale të ndërfaqes së përdoruesit.
<input type="checkbox"/>	Telat e specifikuar përdoren për <b>kabillon e ndërlidhjes</b> .
<input type="checkbox"/>	<b>Siguresat, çelësat</b> ose pajisjet e mbrojtjes të instaluara lokalisht vendosen në përputhje me këtë dokument dhe NUK kanë kaluar në rrugë anësore.
<input type="checkbox"/>	Kontrolloni nëse shënimet (dhoma A~E) në lidhjet elektrike dhe tubacion përputhen për se cilën njësi të brendshme.
<input type="checkbox"/>	Kontrolloni nëse cilësimi i dhomës me përparësi është caktuar për 2 ose më shumë dhoma. Mos harroni se gjeneratori DHW për Multi ose Hibrid për Multi nuk do të zgjidhet si dhomë me përparësi.

## 12.4 Lista e plotë gjatë komisionimit

<input type="checkbox"/>	Kryerja e kontrollit të <b>lidhjeve elektrike</b> .
<input type="checkbox"/>	<b>Boshatisja e ajrit.</b>
<input type="checkbox"/>	Kryerja një <b>testimi</b> .

## 12.5 Përdorimi provë dhe testimi

<input type="checkbox"/>	Para nisjes së testimit, matni tensionin në pjesën kryesore të <b>çelësit të sigurisë</b> .
<input type="checkbox"/>	<b>Tubacioni dhe punimet elektrike</b> përputhen.
<input type="checkbox"/>	<b>Valvulet e ndalimit</b> (gazit dhe lëngjeve) në njësinë e jashtme janë plotësisht të hapura.

Nisja e sistemit Multi mund të zgjasë disa minuta në varësi të numrit të njësive të brendshme dhe opsiioneve të përdorura.

### 12.5.1 Kryerja një testimi

**Kushti paraprak:** Energjia elektrike DUHET të jetë brenda rrezes së specifikuar.

**Kushti paraprak:** Ekzekutimi i testimit mund të kryhet në gjendje ftohjeje ose ngrohjeje.

**Kushti paraprak:** Ekzekutimi i testimit duhet të kryhet në përputhje me manualin e përdorimit të njësisë së brendshme për t'u siguar që të gjitha funksionet dhe pjesët funksionojnë si duhet.

- 1 Në gjendjen ftohje, zgjidhni temperaturën më të ulët të programuar. Në gjendje ngrohje, zgjidhni temperaturën më të lartë të programuar.
- 2 Matni temperaturën në pjesën e hyrjes dhe daljes së njësisë së brendshme pasi njësia të ketë punuar për rreth 20 minuta. Diferenca duhet të jetë më tepër se 8°C (ftohje) ose 15°C (ngrohje).
- 3 Së pari, kontrolloni operimin e secilës njësi individualisht, pastaj kontrolloni operimin e të gjitha njësive të brendshme. Kontrolloni operimin e ngrohjes dhe ftohjes.
- 4 Kur të mbarojë testimi, caktoni temperaturën në një nivel normal. Në gjendje ftohje: 26~28°C, në gjendje ngrohje: 20~24°C.



#### INFORMACION

- Ekzekutimi i testimit mund të çaktivizohet nëse është e nevojshme.
- Pasi njësia të jetë FIKUR, nuk mund të niset sërisht për 3 minuta.
- Gjatë operimit të ftohjes, mund të krijohet brymë në valvulin e ndërprerjes së gazrave ose pjesë të tjera. Kjo është normale.



#### INFORMACION

- Edhe nëse njësia është e FIKUR, ajo konsumon elekriticitet.
- Kur kthehet energjia pas një ndërprerjeje, do të rifillojë gjendja e zgjedhur më parë.

## 12.6 Nisja e një njësie të jashtme

Shikoni manualin e instalimit të njësisë së brendshme për konfigurimin dhe komisionimin e sistemit.

## 13 Kthimi te përdoruesi

Sapo të mbarojë testimi dhe njësia të punojë si duhet, sigurohuni që për përdoruesin këto të jenë të qarta:

- Kontrolloni që përdoruesi e ka dokumentacionin të printuar dhe kërkojini që ta mbajë për referencë në të ardhmen. Informoni përdoruesin që ai mund të gjejë dokumentacionin e plotë në URL-në e përmendur më herët në këtë manual.
- Sqaroni përdoruesin si ta përdorë si duhet sistemin dhe çfarë të bëjë në rast problemesh.
- Tregojani përdoruesit çfarë të bëjë për mirëmbajtjen e njësisë.

## 14 Mirëmbajtja dhe shërbimi



### NJOFTIM

Mirëmbajtja DUHET të kryhet nga një instalues i autorizuar ose agjent shërbimi.

Ne rekomandojmë kryerjen e mirëmbajtjes të paktën një herë në vit. Megjithatë, legjislacioni në fuqi mund të kërkojë intvale më të shkurtra të mirëmbajtjes.



### NJOFTIM

Legjislacioni në fuqi për **gazrat serë me fluor** kërkon që ngarkimi i ftohësit të njësisë të tregohet si në peshë ashtu edhe në ekuivalentin CO<sub>2</sub>.

**Formula për të llogaritur sasinë në tonet ekuivalente të CO<sub>2</sub>:** Vlera GWP e ftohësit × Ngarkesa totale e ftohësit [në kg] / 1000

### 14.1 Pamje e përgjithshme: Mirëmbajtja dhe shërbimi

Ky kapitull përmban informacion rreth:

- Masat paraprake mbi sigurinë e mirëmbajtjes
- Mirëmbajtja vjetore e njësisë së jashtme

### 14.2 Masat paraprake të sigurisë së mirëmbajtjes



#### RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE



#### RREZIK: RREZIK DJEGIEJE/PËRVËLIMI



#### NJOFTIM: Rrezik shkarkimi elektrostatik

Para kryerjes së ndonjë mirëmbajtjeje apo pune shërbimi, prekni një pjesë metalike të njësisë në mënyrë që të eliminoni elektricitetin statik dhe të mbronи PCB.



#### ALARM

- Para kryerjes së mirëmbajtjes apo aktiviteti riparimi, GJITHMONË fikni çelësin e dritave te paneli i furnizimit, hiqni siguresat ose hapni pajisjet për mbrojtjen e njësisë.
- MOS i prekni për 10 minuta pjesët nga ku kalon korrenti pas fikjes së energjisë për shkak të rrezikut ndaj voltazhit të lartë.
- Vini re që disa pjesë të kutisë së elementeve elektrikë janë të nxehta.
- Kontrolloni që të MOS prekni pjesë përcuese të korrentit.
- MOS e shpëlani njësinë. Kjo mund të shkaktojë shok elektrik ose zjarr.

## 14.3 Kontrolloni listën e artikujve për mirëmbajtjen vjetore të njësisë së jashtme

Kontrolloni këto të paktën një herë në vit:

- Shkëmbyesi i ngrohjes

Shkëmbyesi i ngrohjes së njësisë së jashtme mund të bllokohet për shkak të pluhurit, papastërtisë, gjetheve etj. Rekomandohet që shkëmbyesi i ngrohjes së pastrohet çdo vit. Bllokimi i shkëmbyesit të ngrohjes mund të çojë në presion shumë të ulët ose shumë të lartë duke shkaktuar performancë jo të mirë.

## 14.4 Rreth kompresorit

Kur i bëni servis kompresorit mos harroni këto masa paraprake:



### RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE

- Përdorni vetëm këtë kompresor si sistem tokëzimi.
- Fikni energjinë para se t'i bëni servis kompresorit.
- Ritakoni kapakun e kutisë së çelësit dhe kapakun e shërbimit pas servisit.



### KUJDES

Mbani gjithmonë syze dhe doreza mbrojtëse.



### RREZIK: RREZIK SHPËRTHIMI

- Përdorni një prerës tubi për të hequr kompresorin.
- MOS e përdorni flakërimin e zgjerimit.
- Përdorni vetëm ftohës të miratuar dhe lubrifikantë.



### RREZIK: RREZIK DJEGIEJE/PËRVËLIMI

MOS e prekni kompresorin me duar të zhveshura.

# 15 Zgjidhja e problemeve

## 15.1 Pamje e përgjithshme: Zgjidhja e problemeve

Ky kapitull përshkruan çfarë duhet të bëni në rast problemesh.

Ai përmban informacione rreth zgjidhjes së problemeve bazuar në simptoma.

### Para zgjidhjes së problemeve

Kryeni një inspektim vizual tërësor të njësisë dhe kërkonit të gjeni defekte të dukshme siç janë lidhjet e lira ose instalimet e dëmtuara elektrike.

## 15.2 Masat paraprake kur zgjidhni problemet

 <b>ALARM</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Kur kryeni një inspektim të kutisë së çelësit të njësisë, GJITHMONË sigurohuni që njësia është e shkëputur nga tubat kryesorë. Fikni çelësin përkatës.</li> <li>Kur aktivizohet një pajisje sigurie, ndalni njësinë dhe gjeni pse pajisja e sigurisë u aktivizua para rivendosjes. KURRË mos spostoni pajisjet e sigurisë apo të ndryshoni vlerat e tyre me një vlerë ndryshe nga ajo e cilësimit të parazgjedhjes nga fabrika. Nëse nuk arrini të gjeni shkakun e problemit, telefononi distributorin tuaj.</li> </ul>
 <b>RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE</b>
 <b>ALARM</b> Parandaloni rreziqet të shkaktuara nga rivendosja e shkujdesur e çelësit automatik termal: kjo aparaturë NUK DUHET të sigurohet përmes një pajisjeje të jashtme sësicing, siç është kohëmatësi, ose e lidhur me një qark që rregullisht NDIZET dhe FIKET nga shërbimi.
 <b>RREZIK: RREZIK DJEGIEJE/PËRVËLIMI</b>

## 15.3 Zgjidhja e problemeve bazuar në simptoma

### 15.3.1 Simptoma: Njësitë e brendshme rrëzohen, dridhen ose bëjnë zhurmë

Shkaqet e mundshme	Veprimi korrigjues
Njësitë e brendshme nuk instalohen në mënyrë të sigurt	Instaloni njësitë e brendshme në mënyrë të sigurt.

### 15.3.2 Simptoma: Njësia NUK ngroh ose ftoh ashtu siç pritet

Shkaqet e mundshme	Veprimi korrigjues
Lidhje e gabuar e telave elektrikë	Lidhni saktë telat elektrikë.
Rrjedhja e gazit	Kontrolloni për rrjedhje gazi.
Shënimet në lidhjet elektrike dhe tubacion NUK përputhen	Shënimet në lidhjet elektrike dhe tubacion (dhoma A, dhoma B, dhoma C, dhoma D, dhoma E) për çdo njësi të brendshme DUHET të përputhen.

### 15.3.3 Simptoma: Rrjedhje uji

Shkaqet e mundshme	Veprimi korrigjues
Izolimi i paplotë termal (tubacioni i gazrave dhe lëngjeve, pjesët e brendshme të zgjatuesit të zorrës së kullimit)	Sigurohuni që izolimi termal i tubacionit dhe zorrës së kullimit ka përfunduar.
Drenazhi i lidhur jo në mënyrë të duhur	Siguroni drenazhin.

### 15.3.4 Simptoma: Rrjedhja elektrike

Shkaqet e mundshme	Veprimi korrigjues
Njësia NUK është tokëzuar saktë	Kontrolloni dhe rregulloni lidhjen e instalimeve të tokëzuara.

### 15.3.5 Simptoma: Njësia NUK funksionon ose është dëmtuar nga djegia

Shkaqet e mundshme	Veprimi korrigjues
Rrjeti i telave NUK është instaluar në përputhje me specifikimet	Lidhni rrjetin e telave.

## 15.4 Zgjidhja e problemeve bazuar në sjelljen e dritës LED

### 15.4.1 Diagnoza e defekteve duke përdorur LED në njësinë e jashtme PCB

LED është...	Diagnoza
	ndizet Normal. ▪ Kontrolloni njësinë e brendshme.
	NDEZUR ▪ FIKNI energjinë dhe NDIZENI sërish, dhe kontrolloni LED brenda rreth 3 minutave. Nëse NDIZET sërish LED, njësia e jashtme PCB ka defekt.

LED është...		Diagnoza
●	FIKUR	<p>1 Voltazhi i furnizimit (për kursim energjie).</p> <p>2 Defekti i furnizim me energji elektrike.</p> <p>3 FIKNI energjinë dhe NDIZENI sërisht, dhe kontrolloni LED brenda rreth 3 minutave. Nëse FIKET sërisht LED, njësia e jashtme PCB ka defekt.</p>


**RREZIK: RREZIK VRASJEJE NGA GODITJA ELEKTRIKE**

- Kur njësia nuk është në përdorim, dritat LED në PCB fiken për të ruajtur energji.
- Edhe kur dritat LED janë të fikura, blloku i terminalit dhe PCB mund të vihen në korrent.

# 16 Hedhja



## NJOFTIM

MOS provoni ta çmontoni vetë sistemin: çmontimi i sistemit, menaxhimi i ftohësit, vajit dhe pjesëve të tjera DUHET të përputhet me legjislacionin në fuqi. Njësitë DUHET të trajtohen në një vend për trajtim të specializuar për ripërdorim, riciklim dhe rikuperim.

## 16.1 Pamje e përgjithshme: Hedhja

### Ngarkesa tipike e punës

Asgjësimi i sistemit kalon në etapat e mëposhtme:

- 1 Ulja e pompës së sistemit.
- 2 Sjellja e sistemit në një vend të specializuar trajtimit.



## INFORMACION

Për më shumë detaje, shikoni manualin e shërbimit.

## 16.2 Ulja e pompës

**Shembull:** Për të mbrojtur mjedisin, ulni pompën kur zhvendosni njësinë ose kur e hidhni atë.



## RREZIK: RREZIK SHPËRTHIMI

**Mbylli ja e valvulit – Rrjedhje e ftohësit.** Nëse do të mbylli shëtitës valvulin e sistemit dhe nuk mund të grumbulloni të gjithë ftohësin nga sistemi në njësinë e jashtme. **Pasoja e mundshme:** Vetë-djegia dhe shpërthimi i kompresorit për shkak të ajrit që hyn në kompresorin operues.

- MOS përdorni funksionin e mbylljes automatike të valvulit të njësisë, me të cilin ju mund të grumbulloni të gjithë ftohësin nga sistemi në njësinë e jashtme. **Pasoja e mundshme:** Vetë-djegia dhe shpërthimi i kompresorit për shkak të ajrit që hyn në kompresorin operues.
- Përdor një sistem të ndarë rikuperimi në mënyrë që kompresori i njësisë të MOS operojë.



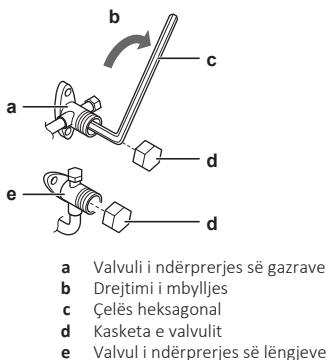
## NJOFTIM

Gjatë përdorimit me pompën e ulur, ndalni kompresorin para heqjes së tubacionit të ftohësit. Nëse kompresori është ende në punë dhe valvuli i ndërprerjes është i hapur gjatë uljes së pompës, në sistem do të hyjë ajër. Avaria e kompresorit ose dëmtimi i sistemit mund të shkaktohet nga presioni anormal te cikli i ftohësit.

Operimi me pompën e ulur nxjerr të gjithë ftohësin nga sistemi në njësinë e jashtme.

- 1 Hiqni kapakun e valvulit nga valvuli i ndërprerjes së lëngjeve dhe valvuli i ndërprerjes së gazrave.
- 2 Kryeni operimin e detyruar të ftohjes. Shikoni "[16.3 Fillimi dhe ndërprerja e ftohjes së detyruar](#)" [▶ 70].
- 3 Pas 5 - 10 minutave (vetëm pas 1 ose 2 minutave në rast të temperaturave shumë të ulëta të ambientit (<-10°C)), mbylli valvulin e ndërprerjes së lëngjeve me një çelës heksagonal.

- 4 Kontrolloni te kolektori nëse është arritur vakumi.
- 5 Pas 2-3 minutave, mbyllni valvulin e ndërprerjes së gazrave dhe ndalni operimin e detyruar të ftohjes.



### 16.3 Fillimi dhe ndërprerja e ftohjes së detyruar

Ka 2 metoda për të kryer operimin e detyruar të ftohjes.

- **Metoda 1.** duke përdorur çelësin ON/OFF të njësisë (nëse gjendet te njësia e brendshme).
- **Metoda 2.** Duke përdorur ndërfaqen e përdoruesit të njësisë së brendshme.

#### 16.3.1 Fillimi/ndalimi i ftohjes së detyruar duke përdorur çelësin e NDEZJES/FIKJES të njësisë së brendshme

- 1 Shtypni çelësin ON/OFF për të paktën 5 sekonda.

**Rezultati:** Do të nisë operimi.



#### INFORMACION

Ftohja e detyruar ndalon automatikisht pas 15 minutave.

- 2 Për të ndërprerë operimin më herët, shtypni çelësin ON/OFF.

#### 16.3.2 Fillimi dhe ndalimi i ftohjes së detyruar duke përdorur ndërfaqen e përdoruesit të njësisë së brendshme

- 1 Cakto gjendjen e operimit në **ftohje**. Referojuni "Kryerja e testimit" te manuali i instalimit të njësisë së brendshme.

# 17 Të dhënrat teknike

- Një **nëngrup** i të dhënave më të fundit teknike disponohen në faqen rajonale të internetit Daikin (e aksesueshme nga publiku).
- **Grupi i plotë** i të dhënave më të fundit teknike disponohen në Daikin Business Portal (kërkohet vërtetimi).

## 17.1 Skema e instalimeve elektrike

### 17.1.1 Legjenda e unifikuar e skemës së instalimeve elektrike

Për pjesët dhe numërimin e zbatuar, referojuni skemës së rrjetit të telave në njësi. Numërimi i pjesëve bëhet me numra arabikë sipas rendit ngjitës për secilën pjesë dhe përfaqësohet te pasqyra poshtë nga "\*" te kodi i pjesës.

Simboli	Kuptimi	Simboli	Kuptimi
	Çelësi		Tokëzimi mbrojtës
•	Lidhja		Tokëzimi mbrojtës (vidhë)
	Lidhësi		Detektori
	Tokëzimi		Lidhësi i relesë
	Instalimet në terren		Lidhësi me qark të shkurtër
	Siguresa	—○—	Terminali
	Njësia e brendshme	□□□	Rripi i terminalit
	Njësia e jashtme	○ ●	Kapësja e telit
	Pajisja reziduale korrenti		

Simboli	Ngjyra	Simboli	Ngjyra
BLK	E zezë	ORG	Portokalli
BLU	Blu	PNK	Rozë
BRN	Kafe	PRP, PPL	Vjollcë
GRN	Jeshile	RED	E kuqe
GRY	Gri	WHT	E bardhë
		YLW	E verdhë

Simboli	Kuptimi
A*P	Qarku i stampuar
BS*	Butoni shtytës NDEZUR/FIKUR, çelësi i operimit
BZ, H*O	Sinjalizuesi
C*	Kondensatori

<b>Simboli</b>	<b>Kuptimi</b>
AC*, CN*, E*, HA*, HE*, HL*, HN*, HR*, MR*_A, MR*_B, S*, U, V, W, X*A, K*R_*, NE	Lidhja, lidhësi
D*, V*D	Dioda
DB*	Ura e diodës
DS*	çelës DIP
E*H	Ngrohësi
FU*, F*U, (për karakteristikat referojuni PCB brenda njësisë)	Siguresa
FG*	Lidhësi (baza e kornizës)
H*	Rripi
H*P, LED*, V*L	Llamba e pilotit, dioda që rrezaton dritë
HAP	Dioda që rrezaton dritë (monitori i shërbimit jeshil)
HIGH VOLTAGE	Voltazh i lartë
IES	Sensori inteligjent i syve
IPM*	Modul inteligjent i energjisë
K*R, KCR, KFR, KHuR, K*M	Rele magnetike
L	Me rrymë
L*	Bobinë
L*R	Reaktor
M*	Motori ingranues
M*C	Motori i kompresorit
M*F	Motori i ventilatorit
M*P	Motori i pompës së kullimit
M*S	Motori i lëkundjes
MR*, MRCW*, MRM*, MRN*	Rele magnetike
N	Neutral
n=*, N=*	Numri i kalimeve përmes bërthamës së ferritit
PAM	Rregullimi i gjërësisë së pulsit
PCB*	Qarku i stampuar
PM*	Moduli i energjisë
PS	Ndërrimi i energjisë
PTC*	Termistori PTC
Q*	Tranzitorji bipolar me portë të izoluar (IGBT )
Q*C	Çelësi
Q*DI, KLM	Çelësi i rrjedhjes së tokëzimit

Simboli	Kuptimi
Q*L	Protektor mbingarkimi
Q*M	Çelësi termal
Q*R	Pajisja reziduale korrenti
R*	Rezistencë
R*T	Termistor
RC	Marrësi
S*C	Çelësi i kufizimit
S*L	Çelësi i pluskimit
S*NG	Detektori i rrjedhjes së ftohësit
S*NPH	Sensori i presionit (i lartë)
S*NPL	Sensori i presionit (i ulët)
S*PH, HPS*	Çelësi i presionit (i lartë)
S*PL	Çelësi i presionit (i ulët)
S*T	Termostat
S*RH	Sensori i lagështisë
S*W, SW*	Çelësi i operimit
SA*, F1S	Mbrojtës i fryrjes
SR*, WLU	Marrësi i sinjalit
SS*	Celës i përzgjedhësit
SHEET METAL	Plakë e fiksuar e rripit terminal
T*R	Transformuesi
TC, TRC	Transmetuesi
V*, R*V	Varistori
V*R	Ura e diodës, tranzitorë bipolar me portë të izoluar (IGBT) moduli i energjisë
WRC	Telekomanda uajrles
X*	Terminali
X*M	Rripi i terminalit (blloko)
Y*E	Bobinë valvuli e zgjerimit elektronik
Y*R, Y*S	Bobinë valvuli e solenoidit përbys
Z*C	Bërthamë ferriti
ZF, Z*F	Filtër zhurme

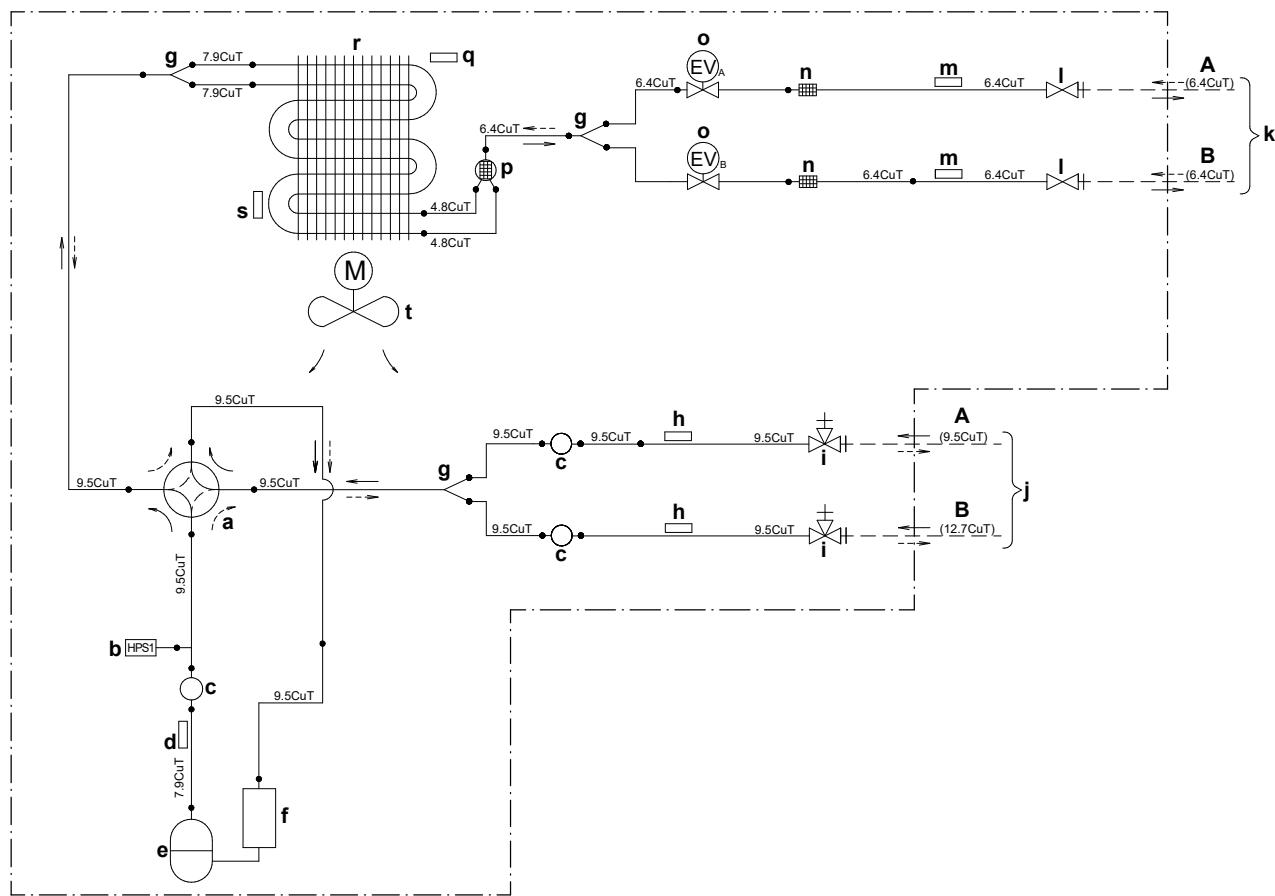
## 17.2 Diagrami i tubacionit: Njësia e jashtme

Klasifikimi i kategorisë PED të përbërësve:

- Çelësat e presionit të lartë: kategoria IV
- Kompresori: kategoria II

▪ Përberës të tjerë: referojuni artikullit 4, paragrafit 3 të PED

## 2MXM50, 2AMXM50, 2AMXF50, 2MXF50



- A** Dhoma A
- B** Dhoma B
- a** Valvuli me 4 drejtime NDEZUR: ngrohje
- b** Çelësi i presionit të lartë me rivendosje automatike
- c** Zhurmëmbytësi
- d** Termistori i shkarkimit të tubave
- e** Kompresori
- f** Akumulator
- g** Tubi i degëzimit
- h** Termistori (gaz)
- i** Valvuli i ndërprerjes së gazzave
- j** Lidhja e tubacionit në terren (gaz)
- k** Lidhja e tubacionit në terren (lëng)
- l** Valvul i ndërprerjes së lëngjeve
- m** Termistori (lëng)
- n** Filtro
- o** Valvuli që operon me motor
- p** Zhurmëmbytësi
- q** Termistori i temperaturës së ajrit jashtë
- r** Shkëmbyesi i ngrohjes
- M** Motori i ventilatorit
- Qarkullimi i ftohësit: ftohje
- ↔ Qarkullimi i ftohësit: ngrohje

# 18 Fjalori

## **Shitësi**

Shpërndarësi i shitjeve për produktin.

## **Instaluesi i autorizuar**

Personi me aftësi teknike, i cili është i kualifikuar për të instaluar produktin.

## **Përdoruesi**

Personi që është zotëruesi i produktit dhe/ose operon produktin.

## **Legjislacioni në fuqi**

Të gjitha direktivat, ligjet, rregullat dhe/ose kodet ndërkombëtare, evropiane, kombëtare dhe vendore, që lidhen dhe përdoren për një produkt ose domen të caktuar.

## **Kompania e shërbimit**

Kompania e kualifikuar që mund të kryejë ose bashkërendojë shërbimin e kërkuar të produktit.

## **Manuali i instalimit**

Manuali i specifikuar i udhëzimit për një produkt ose përdorim të caktuar, duke shpjeguar instalimin, konfigurimin dhe mirëmbajtjen.

## **Manuali i përdorimit**

Manuali i specifikuar i udhëzimit për një produkt ose përdorim të caktuar, duke shpjeguar përdorimin e tij.

## **Udhëzimet e mirëmbajtjes**

Manuali i udhëzimit specifikuar për një produkt të caktuar apo aplikim, i cili sqaron (nëse përshtatet) si të instaloni, konfiguroni, operoni dhe/ose mirëmbani produktin apo aplikimin.

## **Aksesorë**

Etiketa, manuale, fletëudhëzues dhe pajisje, që dorëzohen me produktin dhe që kanë nevojë të instalohen në përputhje me udhëzimet në dokumentet shoqëruese.

## **Pajisjet opsonale**

Pajisje prodhuar ose miratuar nga Daikin që mund të kombinohen me produktin në përputhje me udhëzimet në dokumentet shoqëruese.

## **Furnizuar nga instaluesi**

Pajisje të prodhua JO nga Daikin që mund të kombinohen me produktin në përputhje me udhëzimet te dokumentacioni shoqërues.

EAC

Copyright 2019 Daikin

**DAIKIN INDUSTRIES CZECH REPUBLIC s.r.o.**

U Nové Hospody 1/1155, 301 00 Plzeň Skvrňany, Czech Republic

**DAIKIN EUROPE N.V.**

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

4P600463-2C 2020.08